

Radebeuler Amtsblatt



Karl August Lingner (1861–1916)

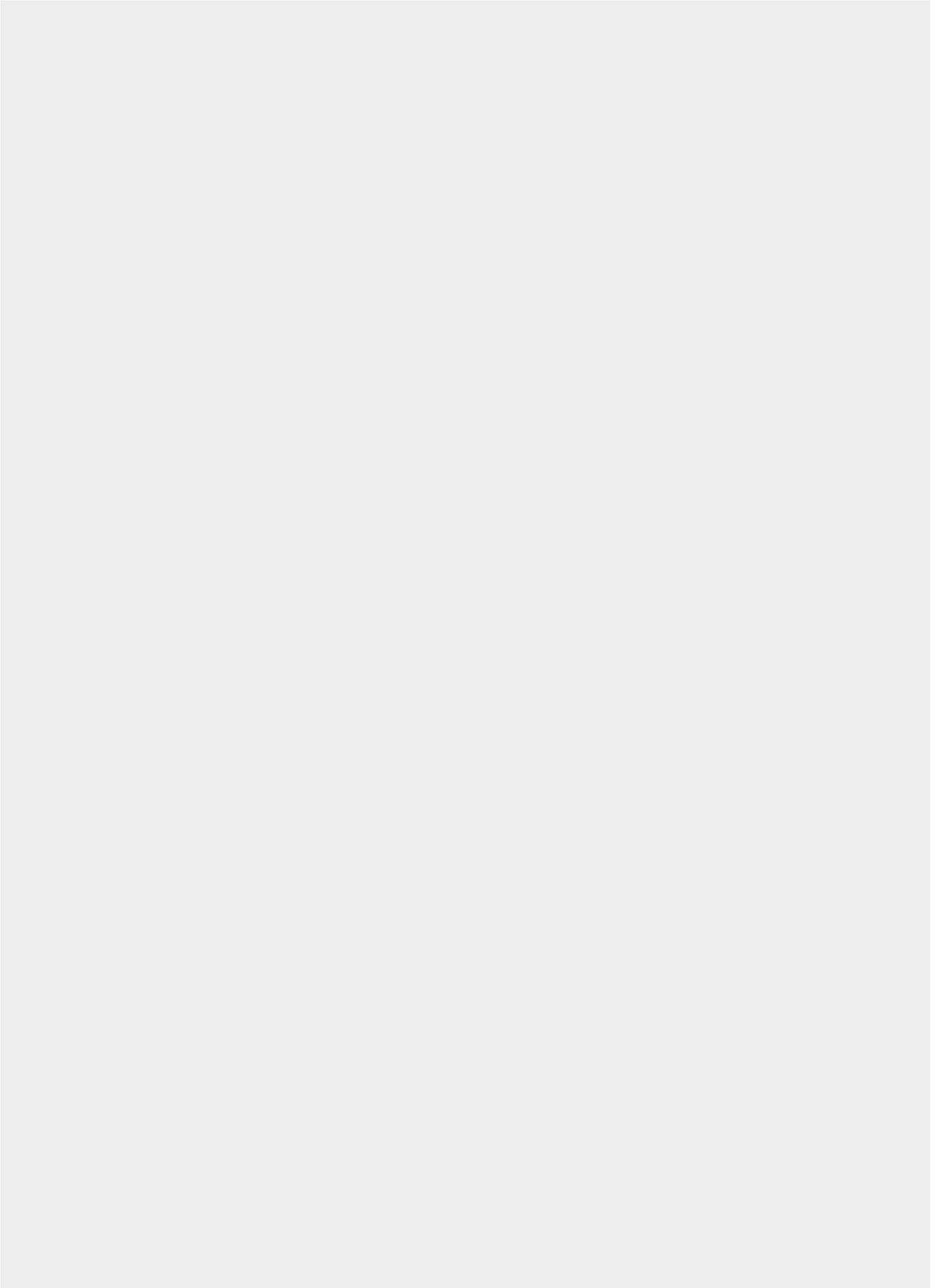
und die I. Internationale Hygiene-Ausstellung 1911 in Dresden

In den Jahren vor dem Ersten Weltkrieg erlebte die medizinische Forschung weltweit einen Boom. Sämtliche modernen Wissenschaften blühten, Erkenntnisse und Fortschrittsfieber allerorten. Das Ziel war die umfassende Verbesserung der Volksgesundheit. In diesem Zeitgeist begründet sich auch Lingners Engagement zur I. Internationalen Hygiene-Ausstellung Mai–Oktober 1911. Betrachtet man den enormen Aufwand, der für die erfolgreiche Umsetzung nötig war, kommt dieser Messe durchaus der Status einer Weltausstellung zu. Das alte Gelände am Rand des Großen Gartens musste derart großflächig erweitert werden, dass Brückenkonstruktionen nötig waren, um alle Bereiche miteinander zu verbinden. Die Leitidee war in erster Linie den weltweiten Wissensstand um das weite Feld »Hygiene« abzubilden bzw. emporzuheben. Spielerisch angelockt wurde der breite Besucherstrom jedoch nicht zuletzt aufgrund des zusätzlichen ausschweifenden Unterhaltungsangebotes, wie bspw. verschiedenste erlebnisgastronomische Einrichtungen, Theater, Rodelbahn, Kegelhalle, Tanzsalone ect. Zu vermitteln, dass mit dem klinischen Begriff »Hygiene« ein sehr weites, ganzheitliches Konzept verbunden ist, bei dem der Mensch mit einer gesunden Lebensführung als Komplex im Mittelpunkt steht, war Lingners lebenslanges Wirken und Streben. Karl August Lingner wurde vor 155 Jahren in Magdeburg geboren, durchlief eine Ausbildung zum Kaufmann und kam über Umwege von Paris nach Dresden, wo er zunächst als unglücklicher Angestellter und daraufhin als glücksuchender Kleinunternehmer tätig war. Mit »Odol« – dem ersten Kassenschlager und bis heute bekanntesten Produkt – sollte er es finden. Die Radebeuler Chemische Fabrik von Heyden lieferte ihm dazu den entscheidenden Produktionsgrundstoff. Der enorme Absatz dieses antiseptischen Mundwassers ermöglichte Lingner den kometenhaften finanziellen Aufstieg, denn geschäftsmäßig hochversiert verband er seine Produkte mit breitenwirksamen Werbekampagnen. Solche großangelegten Verkaufsstrategien waren für die Jahrhundertwende selten und außergewöhnlich. Denn trotz der nahezu täglich aufkommenden Schlagzeilen über die neuesten wissenschaftlichen Fortschritte, sah sich die allgemeine Lebenssituation geprägt von Not

und Elend, Krankheiten, hoher Kindersterblichkeit, Alkoholismus, kleinen fensterlosen Arbeiterunterkünften und giftigen Industrieabgasen in der Atemluft. Dieser Welt die erstickende Decke wegzuziehen und »Licht, Luft und Seife« an die Menschen zu lassen, dafür wirkten nicht nur Lingner, sondern eine ganze Bewegung von Reformern, der nicht zuletzt auch der Radebeuler Naturheilkundler Friedrich Eduard Bilz angehörte. Lingner agierte allerdings nicht ausschließlich als aufopfernder messianischer Vorkämpfer der philanthropischen Sache, freilich beglich ihm sein Wirken nicht zuletzt seinen luxuriösen Lebensstil. Er war rationaler Geschäftsmann und fand seine Bestimmung in der Aufklärung. In diesem Kontext ist auch sein Mammutprojekt der Hygiene-Ausstellung zu sehen, welche er vielfach mit einem zum Leben erweckten Gesundheits-Lehrbuch verglich. Der große Erfolg der Ausstellung gab ihm recht. Die Bilanz: mehr als 5 Mio. Mark Reingewinn in die Stiftungskasse, was gleichsam den Gründungsmoment des Deutschen Hygiene-Museums darstellt. Ob Lingner mit dem Radebeuler Naturheilkundler Bilz eine aktive Freundschaft unterhielt, ist hier nicht ermittelbar, aber zu-



mindest waren sie Freunde im Geiste. Das Bilz'sche Sanatorium im Lößnitzgrund bestand bereits seit den 1890ern und wurde stetig erweitert. Natürlich besuchte Bilz die Hygiene-Ausstellung und war besonders angetan von der Undosa Wellenmaschine, die er prompt für sein »Licht-Luft-Bad« erwarb und die seit 1912 bis heute als älteste Maschine ihrer Bauart in Betrieb ist. Karl August Lingner selbst blieb trotz des großen Erfolges seiner eifrigen Tätigkeiten – er subventionierte Kultureinrichtungen, gründete Gesundheitseinrichtungen oder trug zur Erweiterung von Krankenhäusern bei – und trotz zahlreicher Ehrungen die Ernennung in den Adelsstand ebenso versagt wie ein langes Leben. Der Odolkönig verstarb bereits 1916 an Zungenkrebs, und liegt seit 1922 seinem testamentarischen Wunsch gemäß in einem Mausoleum am Fuße des Weinberges unterhalb seines Lingner-Schlusses bestattet.



Prickelnder Genuss mit langer Tradition

Radebeul präsentiert 2016 an Ortseingangsschildern das Jubiläum »180 Jahre Sekt-Tradition in Sachsen«



Der Betriebsleiter Kellerwirtschaft/Weinbau Jürgen Anmüller und Oberbürgermeister Bert Wendsche präsentieren das neue Willkommensschild

Seit Anfang des Jahres präsentiert die Stadt Radebeul gemeinsam mit Schloss Wackerbarth an seinen fünf touristischen Ortseingangsschildern ein prickelndes Jubiläum: 180 Jahre Sekt-Tradition in Sachsen. An der Meißner Straße, der Forststraße, der Waldstraße, der Kötzschenbrodaer Straße und im Lößnitzgrund laden die beiden Partner alle Radebeuler und Gäste der Sektstadt dazu ein,

gemeinsam auf diese genussvolle Tradition anzustoßen. Seit 2008 präsentiert Radebeul an seinen Ortseingängen jeweils einen ausgesuchten Höhepunkt des laufenden Jahres: Die Bandbreite der Weinthemen reicht dabei von der aus Sachsen stammenden Deutschen Weinkönigin Evelyn Schmidt im Jahr 2008, über »850 Jahre Weinbau in Sachsen« im Jahr 2011, dem ersten deutschen Winzerzug im Vorjahr bis zum prickelnden Sektjubiläum in diesem Jahr.

Die Geschichte der Sektbereitung in Sachsen ist eng verbunden mit Radebeul. Die Stadt im Herzen der Sächsischen Weinstraße gilt als Wiege des hiesigen prickelnden Genusses. 1836 gründeten drei angesehene Weingutsbesitzer in den Radebeuler Weinbergen die erste sächsische Manufaktur für moussierende Weine und damit eine der ältesten Sektkellereien Europas. Erster Kellermeister war Monsieur Joseph Mouzon aus Reims, dem Herzen der Champagne. Dieser brachte ein besonderes Verfahren mit nach Radebeul – die handwerkliche Kunst der »Methode champenoise«, die klassische Flaschengärung. Dank seines Könnens entwickelte sich die Sektkellerei Bussard zu einem Mittelpunkt des heimischen Schaumwein-Genusses sowie zum Anziehungspunkt für die sächsischen Könige, welche die erlesenen Bussard-Sekte für die königliche Tafel wählten und die Manufaktur auch besuchten.

Heute führt Schloss Wackerbarth die Sekt-Tradition der Sektkellerei Bussard fort.

AUS DEM INHALT	
Aus dem Rathaus	
Seniorengeburtstage	4
Radebeul jobbt	4
Vereinsführer	4
Bauherrenpreis	5
Wettbewerb Stadtwerke	5
Flüchtlinge in Radebeul	7
Amtliches	
Öffentliche Einladungen	9
Gremienbeschlüsse	9
Jahresabschluss 2013	10
Stellenausschreibung	10
Spezialmarktausschreibung	13
Mitteilungen	
Veranstaltungen	14
Apothekennotdienste	22

Kostenfreie Rentenberatung

Für Versicherte der Deutschen Rentenversicherung des Bundes und andere findet in der Stadtverwaltung Radebeul, Hauptstraße 4, Erdgeschoss, Zimmer 0.04 die Rentenberatung am **8. und 22. März 2016** von 13.00 bis 16.00 Uhr statt. Bürger können die Anträge für die Regelaltersrente, Erwerbsminderungsrente, Hinterbliebenenrente zu den üblichen Öffnungszeiten im Sekretariat des Amtes für Bildung, Jugend und Soziales, Hauptstraße 4, Zi. 0.07, Radebeul, vorab erhalten.

Planmäßige Straßensperrungen im März 2016 in Radebeul

Straße	Zeitraum	Art der Arbeiten	Beeinträchtigung/Umleitung
Serkowitzer Straße zwischen Friedhofstraße und Wasastrasse	bis zum 31.03.2016	Straßenbau, Instandsetzung Gehwege	Gesamtsperrung
Nach der Schiffsmühle	bis zum 31.12.2018	Streckenausbau DB AG	Gesamtsperrung auch für Fußgänger und Radfahrer
Kötzschenbrodaer Straße zwischen Weintraubenstraße und Am Gottesacker	bis zum 30.11.2016	Verlegung Abwasserkanal und Trinkwasserleitung, anschließender Straßenausbau	Gesamtsperrung Umleitung Meißner Straße bzw. Weintraubenstraße
Dr.-Rudolf-Friedrichs-Straße zwischen Winzerstraße und St.-Sarrasani-Straße	bis zum 29.04.2016	Gehweginstandsetzung und Baumpflanzungen	Gesamtsperrung
Dr.-Rudolf-Friedrichs-Straße zwischen Straße der Jugend und Jägerhofstraße	bis zum 30.09.2016	Verlegung Trinkwasserleitung und Mischwasserkanal, anschließender Straßenausbau und Gehwegbau	Gesamtsperrung bis Ende April Vollsperrung Kreuzung Dr.-R.-Friedrichs-Straße/Straße der Jugend und Gröbastraße
Finstere Gasse	bis zum 01.04.2016	Wegeinstandsetzung	Gesamtsperrung

Der Oberbürgermeister von Radebeul gratuliert herzlich

Zum 102. Geburtstag

Frau Annemarie Berlt am 9.3.

Zum 101. Geburtstag

Frau Gisela Holzheu am 7.3.

Zum 90. Geburtstag

Frau Beate Kunau am 1.3.

Frau Margot Zschachlitz am 12.3.

Frau Gertrud Dietrich am 20.3.

Herrn Gerhard Heide am 23.3.

Frau Helga Jajschik am 23.3.

Herrn Werner Claus am 29.3.

Wird der Besuch eines Vertreters der Stadtverwaltung gewünscht, bitten wir um telefonische Information unter Telefon 03 51/ 8 31 15 48

Öffnungszeiten

Stadtverwaltung Radebeul

Zentrale E-Mail: rathaus@radebeul.de

Zentrale: 03 51/8311 50

Allgemeine Sprechzeiten:

Mo., Di., Do., Fr.: 9.00–12.00 Uhr

Di. und Do.: 13.00–18.00 Uhr

Standesamt: Freitag geschlossen

Wohngeldstelle: Fr. n. Vereinbarung

Abweichend hat das Stadtarchiv folgende Sprechzeiten:

Di.: 13.00–18.00 Uhr

Mi.: 9.00–11.00 Uhr

Bibliotheken:

Mo. bis Mi., Fr.: 9.00–19.00 Uhr

Schiedsstelle der Großen Kreisstadt Radebeul

Termine: Dienstag, 08.03.2016

Dienstag, 22.03.2016

Dienstag, 12.04.2016

Uhrzeit: jeweils 17.00 – 18.00 Uhr (ohne Anmeldung)

Ort: Rechts- und Ordnungsamt, Pestalozzistraße 4, 01445 Radebeul

Friedensrichterin:

Frau Ing-Britt Tampe

Kontakt: Telefon 0351/8311 716

Gemeinnützige Vereine aufgepasst!

Überprüfung und Aktualisierung der Kontaktdaten

Eine Vielzahl aktiver Vereine unterstützen das Angebot für die Freizeitgestaltung in Radebeul. Seit einigen Jahren haben wir auf unserer Internetseite einen Vereinsführer installiert, damit sich z.B. auch Neuzugezogene informieren können.

Wir freuen uns über viele Einträge in unserem Vereinsführer im Einwohnerportal auf www.radebeul.de. Um jedoch auch die Aktualität der dort veröffentlichten Kontaktdaten zu gewährleisten, ist es notwendig, dass bereits eingetragene Vereine bis spätestens zum 30. April 2016 ihre Einträge bestätigen oder Korrekturen melden. Die Meldung kann per

Telefon 0351/8311 548, per E-Mail (presse@radebeul.de), schriftlich oder persönlich erfolgen an Frau Leder (Zimmer 14), Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul.

Wir freuen uns natürlich auch über Neueinträge: Radebeuler Vereine, die per Freistellungsbescheid ihre Gemeinnützigkeit nachweisen können, haben die Möglichkeit, sich kostenfrei in den Vereinsführer auf der Radebeuler Internetseite eintragen zu lassen. Dazu können Sie die Maske auf der Vereinsseite im Einwohnerportal auf www.radebeul.de benutzen.

»Radebeul jobbt« – am 12. März 2016

Die in den vergangenen Jahren erfahrene Resonanz der teilnehmenden Unternehmen und Besucher, zu welchen insbesondere Schüler und deren Eltern zählen, haben die Veranstalter in ihrem Konzept bestärkt.

In diesem Jahr findet »Radebeul jobbt« am 12. März 2016 in der Zeit von 10.00 bis 15.00 Uhr wieder im Beruflichen Schulzentrum Meißen-Radebeul, Straße des Friedens 58 in 01445 Radebeul statt.

Die Veranstaltung »Radebeul jobbt« zur beruflichen Orientierung, verbunden mit der Entscheidung zu Ausbildungsplätzen sowie anderen Ausbildungs- und Weiterbildungsmöglichkeiten wird im Jahr 2016 um Angebote von freien Arbeitsstellen in der Region erweitert. Mehr als sechzig teilnehmende Unternehmen und Institutionen stehen als Ansprechpartner für Fragen direkt zur Verfügung. Zur Vorinformation über teilnehmende Unternehmen und deren Ausbildungsange-

bote sind auf der Homepage der Stadt Radebeul www.radebeul.de detaillierte Informationen zu entnehmen.

Die Initiative »Job-Tour« der Arbeitsagentur und des kommunalen Jobcenters im Landkreis Meißen wird erstmalig in die Veranstaltung integriert.

Mit dieser möchten die Organisatoren die Bürgerinnen und Bürger unkompliziert und direkt über die freien Arbeits- und Ausbildungsstellen in der Region informieren und dabei auch Menschen ansprechen, die nicht bei der Agentur für Arbeit Riesa oder beim Jobcenter im Landkreis Meißen gemeldet sind. Unter der Schirmherrschaft des Präsidenten des Sächsischen Landtags, Dr. Matthias Rößler, präsentieren beide Einrichtungen ihre aktuellen Arbeits- und Ausbildungsstellenangebote für die Region und informieren zu den Anforderungen sowie den Bewerbungsmodalitäten. Die Stellenangebote werden in übersichtlicher Form als Aushänge präsentiert, sodass sich die Besucher schnell einen Überblick über die vorhandenen Vermittlungsmöglichkeiten verschaffen können. Zusätzlich stehen die Vermittler der Arbeitsagentur sowie des Jobcenters für Gespräche und die Klärung vorhandener Fragen bereit.

Das Berufliche Schulzentrum Meißen-Radebeul mit seinen fachspezifischen Ausbildungsmöglichkeiten ist an diesem Tag im Rahmen eines »Tages der offenen Tür« kennen zu lernen.

Das BSZ bietet neben der Fachoberschule Wirtschaft und Verwaltung die berufliche Ausbildung mit naturwissenschaftlichem Schwerpunkt, Ausbildungsberufe sind Bio-, Chemie-, Lack- und Physikalaborant sowie Chemikant, Pharmakant und Produktionskraft Chemie.

Im Namen des Organisationsteams

Gabriele Bäßler,
Referentin für Wirtschaftsentwicklung,
Projekt- und Investorenleitstelle

17. Bauherrenpreis der Stadt Radebeul 2016

zur Förderung von Architektur und Baukultur

Der Preis wird gemeinsam vom Verein für Denkmalpflege und Neues Bauen Radebeul e.V. und der Großen Kreisstadt Radebeul verliehen. Er ist eine Anerkennung für herausragende und ortstypische Baugestaltungen oder Sanierungen von Bauvorhaben (gewerbliche, öffentliche und Wohngebäude einschließlich besonders gelungener Garten- und Freianlagen) innerhalb des Radebeuler Stadtgebietes. Der Bauherrenpreis wird in maximal drei Kategorien (z.B. Bauen im Bestand, Neues Bauen und Freiflächengestaltung) vergeben. Er kann in jeder Kategorie auch geteilt vergeben werden.

Vorschlagsberechtigt ist jede natürliche und juristische Person. Den Preis – bestehend aus einer Plakette und einer Urkunde – erhält der Bauherr.

Bis spätestens 30. Juni 2016 (Posteingang) können anschriftgenaue Vorschläge unter Beifügung von aussagekräftigen Fotos und kurzer schriftlicher Begründung oder ein entsprechend gestaltetes Poster (nicht größer als 80 x 60 cm) mit dem Vermerk bzw. der Überschrift »Vorschlag zum Bauherrenpreis 2016« bei der Stadtverwaltung Radebeul (Pestaloz-

zistraße 6) eingereicht werden. Unter den Vorschlägen können auch bisher nicht ausgezeichnete Bauvorhaben sein, die zum wiederholten Male eingereicht werden.

Die Bekanntgabe der Preisträger erfolgt nach nicht öffentlichen tagenden Jurysitzungen erst bei der öffentlichen Preisverleihung am Freitag, den 4. November 2016, um 19.30 Uhr in der Sparkasse Radebeul-West (Hermann-Ilgen-Straße 28).

Zusätzlich wird ein Publikumspreis vergeben: In der Zeit vom 24. Oktober bis 4. November 2016 erhalten die Besucher einer Ausstellung aller eingegangenen Vorschläge die Möglichkeit, ihre eigene Wertung vorzunehmen. Die Ergebnisse werden unmittelbar vor der öffentlichen Preisverleihung bekannt gegeben.

Im Übrigen gilt die Satzung für den Bauherrenpreis der Stadt Radebeul in ihrer gültigen Fassung.

Dr. Jens Baumann,

*Vorsitzender, Verein für Denkmalpflege und
neues bauen radebeul e. v.*

*Dr. Jörg Müller, Erster Bürgermeister,
Große Kreisstadt Radebeul*

Engagement für den Nachwuchs

Aufruf zur Teilnahme am 6. Nachwuchswettbewerb der Stadtwerke Elbtal »Kreativität macht die Welt bunt«

Die Stadtwerke Elbtal GmbH unterstützen das Engagement von Radebeuler und Coswiger Vereinen und Einrichtungen für Kinder und Jugendliche im Rahmen eines Wettbewerbs. Dafür stellen die Stadtwerke Elbtal jährlich Geldpreise in Höhe von insgesamt 10.000 Euro zur Verfügung. 2015 haben die Stadtwerke Initiativen unterstützt, die die Kinder und Jugendliche stark machen, so dass Drogen und Sucht keine Chance haben. 2016 werden Projekte gesucht, die Kindern und Jugendlichen helfen, künstlerische Kreativität zu entwickeln und damit ihre Umwelt zu gestalten. Kreativ sein kann man auf unterschiedliche Art: in der Musik, im Theater, in der Literatur, im Malen und auf vielen anderen Gebieten. Am Wettbewerb teilnehmen können alle Vereine und Institutionen aus Radebeul und Coswig, die solche Projekte für Kinder und Jugendliche durchführen.

Unterstützt wird der Wettbewerb von Frau Dr. Brink und Frau Sachse vom Sozialdienst katholischer Frauen e.V./Freiwilligenagentur, die das Konzept erarbeitet haben und umsetzen werden. Die Auswertung und die Ehrung der Sieger sollen im Juni erfolgen, rechtzeitig vor den Sommerferien und damit für Projekte, die für diesen Zeitraum geplant sind.

Bitte bewerben Sie sich bis zum 29. April 2016 bei Frau Dr. Brink, Sozialdienst katholischer Frauen e.V./Freiwilligenagentur, Dr.-Külz-Straße 4, 01445 Radebeul. Sie ist dienstags von 9.00 Uhr bis 12.00 Uhr unter 0351/8 33 84 71 telefonisch erreichbar.

Nähere Informationen und das Bewerbungsformular finden Sie ab sofort auch im Internet unter: www.stadtwerke-elbtal.de

Wir freuen uns auf Ihre Projekte!

Ihre Stadtwerke Elbtal GmbH

Nachruf

*Ein guter, edler Mensch, der mit uns gelebt, kann uns nicht genommen werden;
Er läßt eine Spur zurück gleich jenen erloschenen Sternen,
deren Bild nach Jahrhunderten die Erdbewohner sehen.
(Thomas Carlyle)*

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied von unserem Kameraden

Hauptbrandmeister Manfred Walther

* 5. Oktober 1923 † 22. Dezember 2016

Wir verlieren einen Kameraden, dem wir zu großem Dank verpflichtet sind und dessen Andenken wir stets in Ehren halten werden. Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Frau und allen Angehörigen.

Oberbürgermeister Bert Wendsche, die Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Radebeul.

Wochenmarkt

Fällt der Wochenmarkt auf einen Feiertag, fällt in diesem Jahr der Markt ersatzlos aus und wird nicht mehr vorverlegt. Dies betrifft z.B. den Karfreitag.



Die Gleichstellungsbeauftragte informiert:

»Frauenfrühstück zum Frauentag mit Lesung«

Dienstag, 8. März 2016, 10.00 Uhr

Ort: in der Familieninitiative, Altkötzschenbroda 20, 01445 Radebeul

Jutta Reike erzählt von Liebe, Abschied, aber auch Mord und anderen witzigen und wichtigen Sachen, die im Leben noch so passieren! Herrlich komische Geschichten gestatten einen Blick ins Heute und Morgen.

Autorin: Jutta Reike, Kostenbeitrag: 4,00 €

Wenn Sie am Frauenfrühstück teilnehmen möchten, melden Sie sich bitte an.

Es sind nur 40 Plätze zu vergeben.

»Frauen zurück ans Lenkrad«

Donnerstag, 17. März 2016, 19.00 Uhr

Ort: Fahrschule Krug, Meißner Straße 86, 01445 Radebeul

Wer kennt sie nicht die Sprüche wie »Frau am Steuer – Ungeheuer«, oft spöttisch oder gar böseartig ausgeteilt von den »alten Hasen« hinterm Lenkrad. Es gibt immer noch viele Frauen, die trotz Führerschein nicht oder nur sehr selten fahren. Fehlende Fahrpraxis jedoch führt zu Unsicherheit und Ängsten hinterm Steuer. Sicherheit und Selbstvertrauen

erlangt man nur durch lange Fahrpraxis! Werden Sie wieder fit im Straßenverkehr durch die Teilnahme an unserem Kurs »Frauen zurück ans Lenkrad«. Also Frauen, beweist Courage und traut Euch!

Kostenbeitrag: 4,00 €

Wer Interesse am diesem Kurs hat, meldet sich bitte bei mir an.

»Erste Hilfe fresh-up«

Freitag, 18. März 2016, 9.00 – 13.00 Uhr

Ort: Hauptstraße 4, 2. Etage

Könnten Sie kompetent Erste Hilfe leisten, wenn Sie morgen an eine Unfallstelle kommen? Fühlen Sie sich unsicher, in einem Notfall zu helfen? Dann wird es Zeit für eine Auffrischung! Jede/r Interessierte ist herzlich willkommen! Es sind keine Vorkenntnisse notwendig.

Teilnahmegebühr: 12,00 € pro Person

(Sie erhalten eine Teilnahmebescheinigung)

Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich.

Es war einmal...

»Faszination Märchen«

Mittwoch, 23. März 2016, 19.00 Uhr

Ort: bei Katharina Schaefer, Einsteinstraße 16, 01445 Radebeul

Wie an jedem Märchenabend wollen wir uns in ein ausgewähltes Märchen der Grimmschen Sammlung vertiefen. Nach der Märchenlesung erfolgt ein angeregter Austausch in der Gruppe sowie eine tiefenpsychologische Deutung der Symbole im Märchen.

Leitung: Tanja Tschinkl, Psychologische Psychotherapeutin

Kostenbeitrag: 3,00 €

Eine Anmeldung ist erwünscht.

Eine weitere Veranstaltung zum Thema

»Angstfreies Autofahren« schließt sich am 24.04.2016 an.

Angelika Gerhardt
Gleichstellungsbeauftragte,
Stadtverwaltung Radebeul,
Hauptstraße 4, 01445 Radebeul,
Zimmer 1.05

Telefon: 0351/8311807 Montag und Dienstag
E-Mail: gsb@radebeul.de

Auf der Mauer, auf der Mauer...

sitzt in Radebeul nun eine Echse. Die Echse, welche von Herrn Prof. Eißner, Hochschule für bildende Künste Dresden, hergestellt wurde hat 2.500 € gekostet.

Als Standort wurde der Radebeuler Weinwanderweg Talkenbergweg ausgewählt, der Bestandteil der Wander-Route Zitzschewig ist. Zuvor wurde ein Stück der Stützmauer des Talkenbergweges für 16.000 € repariert.

Die Sanierung und Aufstellung der Echse erfolgte durch die Fa. Steine Benno Radebeul.



Das Rechts- und Ordnungsamt der Großen Kreisstadt Radebeul informiert:

Hinweise zum Karfreitag und den gesetzlichen Feiertagen

Vorsorglich werden alle Gastwirte und Betreiber von Vergnügungsstätten (insbes. Spielhallen, Tanzcafés/Bars, Diskotheken, Theater, Zirkus) darauf hingewiesen, dass entsprechend § 6 des Gesetzes über Sonn- und Feiertage im Freistaat Sachsen (SächsSFG) am **Karfreitag (25.03.2016)** öffentliche **Tanzveranstaltungen** und andere öffentliche **Vergnügungen**, die dem ernsten Charakter dieses Tages zuwiderlaufen, **verboten** sind. Gleiches gilt am Karfreitag für die Durch-

führung von öffentlichen **Sportveranstaltungen**. Auch der Betrieb von **Videotheken** und **Auto-Waschanlagen** ist am **Karfreitag** und darüber hinaus am **Ostersonntag**, am **Pfingstsonntag** sowie an den gesetzlichen Feiertagen **Ostermontag**, **1. Mai**, **Christi Himmelfahrt** und **Pfingstmontag** nicht zulässig.

Beachten Sie, dass Zuwiderhandlungen gegen diese Verbotsvorschriften gemäß § 8 des

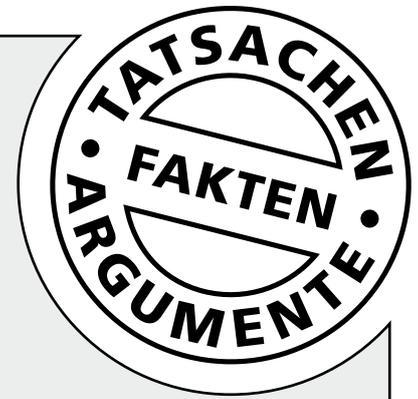
SächsSFG als Ordnungswidrigkeit mit einer Geldbuße bis 5.000 € geahndet werden können.

Für Fragen steht Ihnen das Sachgebiet Ordnung und Sicherheit der Stadtverwaltung Radebeul unter der Ruf-Nr. 0351/8311-712 gern zur Verfügung.

Ines Schüttauf,
Sachgebietsleiterin Ordnung und Sicherheit,
Rechts- und Ordnungsamt



FLÜCHTLINGE IN DER STADT RADEBEUL



In Radebeul haben sich die Flüchtlingszahlen in den letzten sechs Monaten bei einer Zunahme um 38 Personen im Vergleich zum Landkreis Meißen, der zusätzliche 1.166 Personen aufgenommen hat (Stand 01.02.2016), nicht stark verändert. Die meisten der im letzten Halbjahr nach Radebeul gekommenen asylsuchenden Menschen leben hier in dezentralen Wohnungen (36

Personen). Die Neuankömmlinge kommen größtenteils aus Syrien und Pakistan. Neben allein reisenden Männern wurden nun auch vermehrt Familien nach Radebeul zugewiesen.

Momentan sind in Radebeul Asylsuchende und Flüchtlinge aus 17 verschiedenen Nationen untergebracht.

Flüchtlingszahlen in Gemeinschaftsunterkunft (Stand 01.02.2016)

Unterbringung	Anzahl 15.07.2015	Anzahl 01.02.2016	(m/w/K)
Gemeinschaftsunterkunft	123 Asylbewerber	125 Asylbewerber	(125/-/-)

Nationen in Gemeinschaftsunterkunft (Stand 01.02.2016)

Afghanistan (2)	Albanien (1)	Algerien (8)	Bangladesch (1)	Indien (17)	Irak (6)
Iran (3)	Kosovo (3)	Libanon (7)	Libyen (1)	Marokko (6)	Pakistan (22)
Russische Föd. (4)	Syrien (12)	Tunesien (26)	ungeklärt (2)	Vietnam (4)	

Flüchtlingszahlen in dezentralen Wohnungen (Stand 01.02.2016)

Unterbringung	Anzahl 15.07.2015	Anzahl 01.02.2016	(m/w/K)
Dezentrale Wohnungen	16 Asylbewerber	52 Asylbewerber	(28/11/13)

Nationen in dezentralen Wohnungen (Stand 01.02.2016)

Afghanistan (6)	Eritrea (4)	Libanon (3)	Pakistan (19)	Syrien (13)	ungeklärt (7)
-----------------	-------------	-------------	---------------	-------------	---------------

Flüchtlingszahlen im Landkreis Meißen und der Stadt Radebeul

Unterbringung	Anzahl 15.09.2015	Anzahl 01.02.2016	Veränderung
gesamt Landkreis	1.456 Asylbewerber	2.622 Asylbewerber	+ 80,08 %
gesamt Radebeul	139	177	+ 27,34 %

* Erläuterung: m = männlich; w = weiblich; K = Kinder

Quelle: Landratsamt Meißen

Auch im Jahr 2016 ist es die Aufgabe der Stadt, dem Landkreis Meißen geeigneten Wohnraum anzubieten und ihn bei der Suche nach weiteren Objekten zu unterstützen. Die Stadt Radebeul setzt sich weiterhin für die Unterbringung von Flüchtlingen in dezentralen Wohnungen ein. Damit wird den Flüchtlingen das Einleben in die Bevölkerung der Stadt Radebeul erleichtert und neue Kontakte können entstehen.

Wir suchen weiter Wohnraum als Einzelwohnungen zum ortsüblichen Mietpreis. Angebote werden an das zuständige Landratsamt in Meißen weitergegeben. Das Landratsamt in Meißen ist dann im nächsten Schritt für die Anmietung und Belegung zuständig. Um die Integrationsmöglichkeiten für Asylbewerber zu verbessern und bereits entstandenen Kontakten mit Radebeulern Rechnung zu tragen, ist das Ausländeramt in Meißen zu neuen Schritten bereit. Bürger können innerhalb ihrer privaten Unterkunft Flüchtlingen Zimmer zur Verfügung stellen. Die Rahmenbedingungen für die private Unterbringung können individuell bei den

Flüchtlingskoordinatoren der Stadt Radebeul erfragt werden.

Neue Entwicklungen in Radebeul

Bisher zogen Asylsuchende, sobald sie den Status als anerkannte Flüchtlinge erhielten, meist aus Radebeul weg. Viele gingen in die alten Bundesländer, wo sie Verwandte und Bekannte hatten oder sich bessere Arbeitsperspektiven erhofften. Seit dem Spätherbst 2015 hat sich die Situation etwas verändert. Vor allem Familien, die sich in Radebeul wohlfühlen, erste Kontakte geknüpft haben und Sprachkurse besuchen, wollen gerne in der Stadt bleiben. Sobald die Anerkennung vorliegt, müssen sie jedoch aus den Gemeinschaftsunterkünften bzw. den vom Landkreis dezentral angemieteten Wohnungen ausziehen. Deshalb suchen wir auch Wohnraum für anerkannte Flüchtlinge. Der Mietpreis liegt in dem vom Jobcenter für Arbeitslosengeld II-Empfänger festgesetzten Rahmen. Im Februar 2016 startete bei der Volkshochschule in Radebeul erstmals ein Sprachkurs für Flüchtlinge, um ihnen gezielt Deutschkenntnisse für die Aufnahme einer Arbeitsgelegenheit (bzw.

1 € Job) zu vermitteln. Ab März werden sie nach einmonatigem Schulbesuch bei diversen Trägern in Radebeul eingesetzt, um gemeinnützigen Arbeiten nachzugehen und ihre Sprachkenntnisse gleichzeitig zu vertiefen. Im April 2016 beginnen die ersten beiden Asylsuchenden mit einem Bundesfreiwilligendienst-Einsatz in Radebeul. Hier konnten wir einen weiteren Schritt gehen, um Asylbewerbern eine sinnvolle Betätigung anzubieten und es ihnen zu ermöglichen, sich in Radebeul einzubringen.

Gern können Sie uns Wohnungen oder private Unterbringungsmöglichkeiten anbieten. Sie erreichen uns wie folgt:

Unsere Sprechzeiten sind:
Dienstag und Donnerstag jeweils von 13.00 bis 18.00 Uhr
Flüchtlingskoordination – Amt für Bildung, Jugend und Soziales
Hauptstraße 4, 2. OG, Raum 2.06
Telefon Frau Driemel: 0351/8 31 18 20
Telefon Herr Hussein: 0351/8 31 18 23
E-Mail: fluechtlingskoordination@radebeul.de

Der Arbeitsmarkt im Landkreis Meißen im Monat Januar

Ende Januar waren im Landkreis Meißen 10.343 Frauen und Männer von Arbeitslosigkeit betroffen. Im Januar stieg die Zahl der Arbeitslosen um 881 Personen an. Im Vorjahresvergleich sind jedoch 1.738 Menschen weniger ohne Arbeit. Die Arbeitslosenquote bezogen auf alle zivilen Erwerbspersonen stieg im Monatsverlauf geringfügig um 0,7 auf 8,1 Prozent an. Im Januar 2015 lag diese Quote noch bei 9,5 Prozent.

Im ersten Monat des Jahres 2016 ist die Arbeitslosigkeit im Agenturbezirk aus saisonalen Gründen spürbar angestiegen. Zahlreiche Arbeitnehmer aus dem Bau- und Transportbereich meldeten sich in den vergangenen Wochen arbeitslos. Als weitere Gründe für den Anstieg der Arbeitslosigkeit sind in diesem Monat noch der Kündigungstermin zum Jahreswechsel und das Auslaufen befristeter Arbeitsverträge zu nennen. Die Nachfrage nach Arbeitskräf-

ten entwickelte sich im Januar unterdessen weiter positiv. Die Vermittlungsfachkräfte im Arbeitgeber-Service der Agentur für Arbeit Riesa akquirierten im Monatsverlauf 574 neue Arbeitsstellen, 140 Stellen mehr als im Januar 2015. Insbesondere im Bereich der sonstigen wirtschaftlichen Dienstleistungen, im verarbeitenden Gewerbe sowie im Gesundheits- und Sozialwesen besteht weiterhin eine hohe Nachfrage. Um den Unternehmen geeignete Fachkräfte zu vermitteln, richten wir unseren Fokus weiter auf die bedarfsgerechte und individuelle Qualifizierung unserer Kunden, so Steffen Leonhardi, Vorsitzender der Geschäftsführung der Agentur für Arbeit Riesa zur Arbeitsmarktentwicklung im Januar.

Im Bereich der Geschäftsstelle Radebeul stieg die Arbeitslosigkeit von Dezember auf Januar um 147 auf 2.130 Arbeitslose an. Das sind 414 Menschen ohne Arbeit

weniger als vor einem Jahr. Die Arbeitslosenquote nahm Berichtsmontat um 0,4 auf 5,9 Prozent zu. Im Januar 2015 lag diese Quote noch bei 7,1 Prozent. Die Vermittlungsfachkräfte im Arbeitgeber-Service akquirierten von den Arbeitgebern aus der Region Radebeul 153 neue Stellenangebote. Insbesondere Arbeitgeber aus der Metallherzeugung und -bearbeitung, aus dem Handel sowie aus dem Bereich der medizinischen Gesundheitsberufe sind auf Personalsuche.

Die Vermittlungs- und Beratungsfachkräfte sind am 12. März 2016 zu »Radebeul JOBBT« vor Ort im Beruflichen Schulzentrum Meißen-Radebeul und informieren zu den freien Arbeits- und Ausbildungsstellen in der Region und stehen für alle Fragen rund um die Berufswahl zur Verfügung.

Berit Kasten, Agentur für Arbeit Riesa

Geschäftsstelle Radebeul:				
Stadt/Gemeinde	Einwohnerzahl 31.12.2014	Arbeitslose	Veränderung zum Vormonat	Veränderung zum Vorjahr
Radebeul	33.853	922	+ 44	+ 163
Coswig	20.631	808	+ 44	- 178
Radeburg	7.390	243	+ 32	- 35
Moritzburg	8.322	157	+ 27	+ 38

Vergleichswerte der anderen Großen Kreisstädte im Landkreis Meißen:				
Stadt/Gemeinde	Einwohnerzahl 31.12.2014	Arbeitslose	Veränderung zum Vormonat	Veränderung zum Vorjahr
Großenhain	18.347	908	+ 47	- 159
Meißen	27.273	1.733	+ 112	- 309
Riesa	31.011	1.901	+ 114	- 259

Hinweis des Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamtes

Zum Anbringen von Hausnummern an Gebäuden

Auf Grund der zunehmenden Beschwerden bei der Stadtverwaltung Radebeul, dass Gebäude auf Grund fehlender Hausnummern nicht bzw. nur erschwert aufgefunden werden, verweist das Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt auf § 126 Abs. 3 Baugesetzbuch (BauGB) i. V. m. § 16 der »Polizeiverordnung gegen Lärmbelästigung und umweltschädli-

ches Verhalten zum Schutz der Grün- und Erholungsanlagen und vor öffentlichen Beeinträchtigungen sowie über das Anbringen von Hausnummern«. Danach »haben die Hauseigentümer ihre Gebäude spätestens an dem Tag, an dem sie bezogen werden, mit der von der Gemeinde festgesetzten Hausnummer in arabischen Ziffern zu versehen.« Die ord-

nungsgemäße Kennzeichnung der Gebäude ist vor allem in Notsituationen (Rettungswagen, Feuerwehr, Polizei) wichtig, um die öffentliche Sicherheit der Bewohner zu gewährleisten.

*Ute Steinberg,
Zentrale Amtsdienste,
Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt*



Öffentliche Einladungen der Stadt Radebeul

Die folgenden Sitzungen sind öffentlich. Zeit, Ort und Tagesordnung der öffentlichen Sitzungen des Stadtrates und seiner Ausschüsse werden im Schaukasten vor dem Rathaus der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul für die Dauer von mindestens sechs Tagen (Aushangfrist) ortsüblich bekannt gegeben. Nachrichtlich erfolgt die Einstellung in den Internetauftritt der Stadt Radebeul (www.radebeul.de) unter dem Pfad www.radebeul.de/Einwohnerportal/Stadtrat/Sitzungskalender.

Vor Eintritt in die Tagesordnung der Stadtratssitzung wird mit einer Einwohnerfragestunde begonnen.

Termine	Beginn	Gremium	Sitzungsort
01. + 15.03.2016 + 05.04.2016	18.00 Uhr	Stadtentwicklungsausschuss	Technisches Rathaus, Pestalozzistraße 8, Zi. 1.09, 1. Etage
02.03. + 06.04.2016	18.00 Uhr	Verwaltungs- und Finanzausschuss	Technisches Rathaus, Pestalozzistraße 8, Zi. 1.09, 1. Etage
16.03.2016	17.00 Uhr	Stadtrat	Rathaus, Pestalozzistraße 6, Ratssaal, 2. Etage
22.03.2016	18.00 Uhr	Bildungs-, Kultur- und Sozialausschuss	Stadtbibliothek Radebeul-Ost, Sidonienstraße 1c, 1. Etage

Stadtrat der Großen Kreisstadt Radebeul

Am 24.02.2016 wurden folgende Beschlüsse gefasst

SR 01/16-14/19

Beauftragung von HOAI-Planungsleistungen an den 1. Preisträger im Realisierungswettbewerb »Umbau/Erweiterung Gymnasium Luisenstiftthaus in Radebeul«

Instandsetzungs- und Erneuerungsmaßnahmen an Straßen und Radverkehrsanlagen mit Fördermitteln der neuen Richtlinie Kommunaler Straßenbau (RL KStB, Teil B) gemäß städtischer Prioritätenliste

SR 14/16-14/19

Weingut Hoflößnitz GmbH – Veränderung in der Entsendung eines Aufsichtsratsmitglieds

Der Stadtrat widerruft mit sofortiger Wirkung die Entsendung des bisherigen Zweiten Bürgermeisters, Herrn Dr. Werner, als vom Oberbürgermeister gemäß § 98 Abs. 2 Satz 6 SächsGemO benannten Bediensteten der Verwaltung als Mitglied des Aufsichtsrates der Weingut Hoflößnitz GmbH. Zugleich entsendet der Stadtrat den jetzigen Zweiten Bürgermeister, Herrn Lehmann, ab sofort als vom Oberbürgermeister benannten Bediensteten gemäß § 98 Abs. 2 Satz 6 SächsGemO widerruflich in den Aufsichtsrat der Weingut Hoflößnitz GmbH.

SR 11/16-14/19

Jahresabschluss 2014 des Eigenbetriebes »Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul« und Prüfbericht des RPA (siehe Seite 12)

SR 09/16-14/19

Art und Weise der Ausführung des investiven städtischen Bauvorhabens: Grundhafter Ausbau der Meißner Straße im Abschnitt zwischen Gerhart-Hauptmann-Straße und Spitzgrundweg (Baubeschluss)

SR 10/16-14/19

Planungsgrundsätze/Handlungsempfehlungen als Grundlage für zukünftige Planungen zum Ausbau der Meißner Straße und bei der Fortschreibung des Verkehrsentwicklungsplanes.

SR 13/16-14/19

Aufstellung eines Bebauungsplanes Nr. 86 »Meißner Straße/Borstraße«

SR 12/16-14/19

SR 02/16-14/19

Fortschreibung des Nahversorgungskonzeptes der Großen Kreisstadt Radebeul

Verwaltungs- und Finanzausschuss

Am 03.02.2016 wurde folgender Beschluss gefasst:

VFA 02/16-14/19: Spende für Partnerstadt Obuchiv (Ukraine) – humanitäre Hilfe

Die gefassten Beschlüsse können unter www.radebeul.de nachgelesen werden.

Öffentliche Abgabemahnung

Steuern- und sonstige Gebührenmahnung

Die Stadtkasse Radebeul macht darauf aufmerksam, dass bis **15.02.2016** folgende Abgaben (Steuer- und Gebührenverpflichtungen):

Grundsteuer und Nachveranlagungen	I. Quartal 2016
Gewerbesteuer-vorauszahlung und Nachveranlagungen	I. Quartal 2016
Hundesteuer und Nachveranlagungen	I. Quartal 2016

sowie bis **29.02.2016**:

sonstige Verwaltungsgebühren, Kosten und Beiträge

zur Zahlung fällig waren.

Die Abgaben-/Steuer-, Kosten- und Gebührenpflichtigen, die mit der Entrichtung der genannten Forderungen im Rückstand sind, werden hierdurch öffentlich gemahnt, die Rückstände nunmehr bis um **15.03.2016** auf das Konto der Stadtverwaltung Radebeul, IBAN: **DE97 8505 5000 3100 0031 00**, zu zahlen.

Nach dem 15.03.2016 werden die fällig gewordenen Abgaben, Kosten und Gebühren im Wege des Verwaltungszwangsverfahrens nach

den landesrechtlichen Bestimmungen zwangsweise eingezogen. Entsprechend der Abgabenordnung § 240 bzw. Verwaltungskostengesetz § 19 wird folgender Säumniszuschlag erhoben:

– für jeden angefangenen Monat vom Fälligkeitstage ab gerechnet eins von Hundert des abgerundeten rückständigen Betrages; abzurunden ist auf den nächsten durch fünfzig Euro teilbaren Betrag.

Wir bitten die Abgabepflichtigen, den Zahlungstermin einzuhalten.

Stadtverwaltung Radebeul



Jahresabschluss 2013 – Feststellung, ortsübliche Bekanntgabe und öffentliche Auslegung

Der Stadtrat hat in der Sitzung am 20.01.2016 folgenden Beschluss gefasst: Der Jahresabschluss 2013 wird gemäß § 88b Abs. 2 der Sächsischen Gemeindeordnung (SächsGemO) nach Durchführung der örtlichen Prüfung gemäß § 104 SächsGemO wie folgt festgestellt:

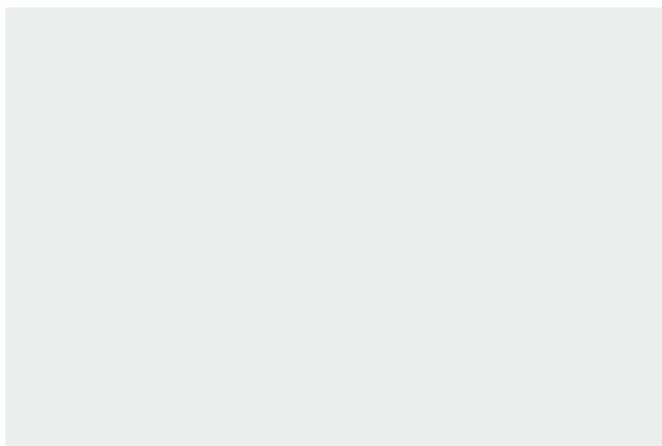
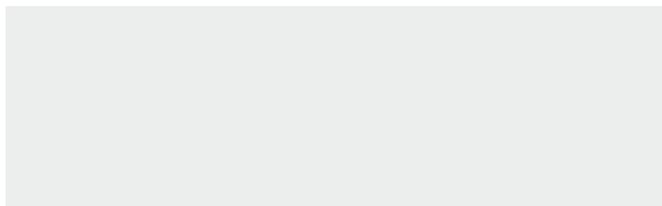
Im Ergebnishaushalt/Ergebnisrechnung mit

Summe der ordentlichen Erträge:	50.489.308,55 EUR
Summe der ordentlichen Aufwendungen:	-46.038.875,71 EUR
Überschuss im ordentlichen Jahresergebnis:	4.450.432,84 EUR
Summe der außerordentlichen Erträge:	91.680,83 EUR
Summe der außerordentlichen Aufwendungen:	-196.111,56 EUR
Fehlbetrag im Sonderergebnis von	-104.430,73 EUR
Gesamtergebnis:	4.346.002,11 EUR

Im Finanzhaushalt/Finanzrechnung mit

Zahlungsmittelsaldo aus laufender Verwaltungstätigkeit:	7.686.703,98 EUR
Zahlungsmittelsaldo aus Investitionstätigkeit:	-3.605.570,47 EUR
Zahlungsmittelsaldo aus Finanzierungstätigkeit:	-2.199.458,09 EUR
Saldo aus haushaltsunwirksamen Vorgängen:	532.590,24 EUR
Änderung des Zahlungsmittelbestandes in 2013 um	2.414.265,66 EUR

Anzeigen



In der **Vermögensrechnung (Bilanz)** mit einer Bilanzsumme: **181.799.300,38 EUR**. Diese setzt sich zusammen:

auf der Aktivseite aus:

Anlagevermögen:	160.345.398,84 EUR
Umlaufvermögen	21.409.283,61 EUR
darunter Bestand an liquiden Mitteln:	17.631.516,89 EUR
aktiven Rechnungsabgrenzungsposten:	44.617,93 EUR

auf der Passivseite aus:

Kapitalposition:	89.857.165,63 EUR
darunter:	
Basiskapital:	85.066.026,59 EUR
Rücklagen:	4.895.569,77 EUR
Fehlbeträge:	-104.430,73 EUR
Sonderposten:	44.592.719,23 EUR
Rückstellungen:	8.137.398,40 EUR
Verbindlichkeiten:	39.212.017,12 EUR
passiven Rechnungsabgrenzungsposten:	0,00 EUR

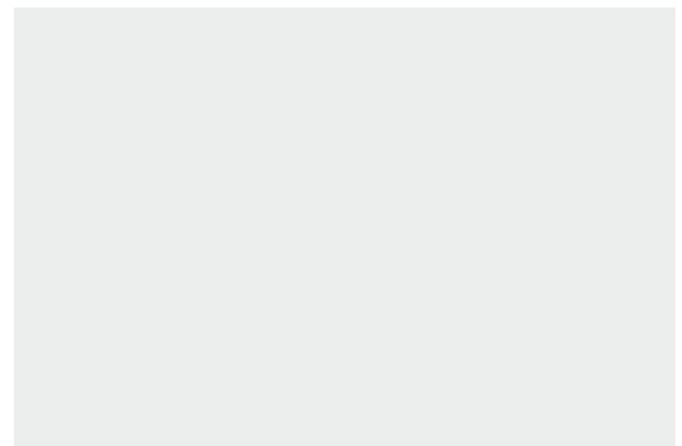
Die Vorbelastungen künftiger Haushaltsjahre belaufen sich auf 12.985.387,53 EUR:

Verpflichtungen aus kreditähnlichen Rechtsgeschäften:	1.425.000,00 EUR
Verpflichtungen aus Bürgschaften:	2.133.522,39 EUR
übertragene Ermächtigungen für Auszahlungen und Aufwendungen:	9.426.865,14 EUR

Der Jahresabschluss mit Rechenschaftsbericht und Anhang wird in der Zeit vom **03. bis 14.03.2016** öffentlich ausgelegt. Die Einsichtnahme kann während der Geschäftszeit im Rathaus, Pestalozzistraße 6, Zi. 18 erfolgen.

Kerstin Kramer, Kämmerin

Anzeige





Stellenausschreibung

Die Große Kreisstadt Radebeul stellt zum 1. Juni 2016 befristet bis zum 31. Mai 2018

eine Reinigungskraft (m/w)

im Amt für Bildung, Jugend und Soziales – Sachgebiet Kindertagesstätten – Kinderhaus Naundorf – ein.

Aufgabenschwerpunkte:

- Reinigung der Räume, Flure und des Sanitärbereiches
- Reinigung der Wäsche

Voraussetzung für die Besetzung der Stelle ist der Abschluss als:

- Helfer/in Reinigung oder

- Gebäudereiniger/in oder
- ungelern

Wir erwarten:

- Zuverlässigkeit, Engagement, Flexibilität und Belastbarkeit
- freundlicher Umgang ist für Sie selbstverständlich und Sie arbeiten gerne in einem Umfeld von Kindern, Sie sind eine vertrauensvolle und teamfähige Person
- Blick für Sauberkeit sowie die Fähigkeit, sich in unterschiedlichen Räumlichkeiten und Reinigungsvorgaben zurechtzufinden
- Gesundheitspass

Die wöchentliche Arbeitszeit beträgt 40 Wochenstunden. Soweit die Anforderungen

erfüllt sind, wird die Entgeltgruppe 2 nach TVöD gezahlt. Behinderte werden bei fachlicher Eignung besonders berücksichtigt. Wir freuen uns über Bewerbungen von Bürgerinnen und Bürgern mit Migrationshintergrund.

Vollständige Bewerbungsunterlagen können bis zum 30. März 2016 an das Hauptamt – Sachgebiet Personalwesen – der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul gerichtet werden.

Für die Rücksendung Ihrer Unterlagen legen Sie bitte einen ausreichend frankierten Umschlag bei.

Beteiligung der Nachbarn und der Öffentlichkeit (§70 Sächsische Bauordnung (SächsBO))

Zustellung gemäß § 70 Abs. 3 Satz 3 in Verbindung mit § 75 Satz 4 SächsBO

Die Zustellung nach § 70 Abs. 3 Satz 1 oder 2 i.V.m. § 75 Satz 4 SächsBO kann bei mehr als 20 Nachbarn durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt werden. Die Zustellung gilt mit dem Tag der Bekanntmachung als bewirkt, § 70 Abs. 3 Satz 5 i.V.m. § 75 Satz 4 SächsBO. Nachbarn im Sinne von § 70 Abs. 1 Satz 1 SächsBO sind die Eigentümer benachbarter Grundstücke. Hiermit wird die Zustellung nach § 70 Abs. 3 Satz 1 i.V. m. § 75 Satz 4 SächsBO durch öffentliche Bekanntmachung ersetzt.

Bekanntmachung:

Mit Bescheid vom 29.02.2016, Aktenzeichen 00018-16-24 wurde der Vorbescheid für die Errichtung eines Einfamilienhauses auf dem Grundstücksteil A des Flurstückes 1512 d der

Gemarkung Kötzschenbroda, Fabrikstraße in 01445 Radebeul erteilt.

Mit Bescheid vom 29.02.2016, Aktenzeichen 00017-16-24 wurde der Vorbescheid für die Errichtung eines Einfamilienhauses auf dem Grundstücksteil B des Flurstückes 1512 d der Gemarkung Kötzschenbroda, Fabrikstraße in 01445 Radebeul erteilt.

Rechtsbehelfsbelehrung:

Gegen diese Bescheide kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift beim Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt der Stadtverwaltung Radebeul, Pestalozzistraße 8, 01445 Radebeul einzulegen. Gemäß § 212 a Baugesetzbuch (BauGB) hat der Widerspruch eines Dritten

gegen die bauaufsichtliche Zulassung eines Vorhabens keine aufschiebende Wirkung.

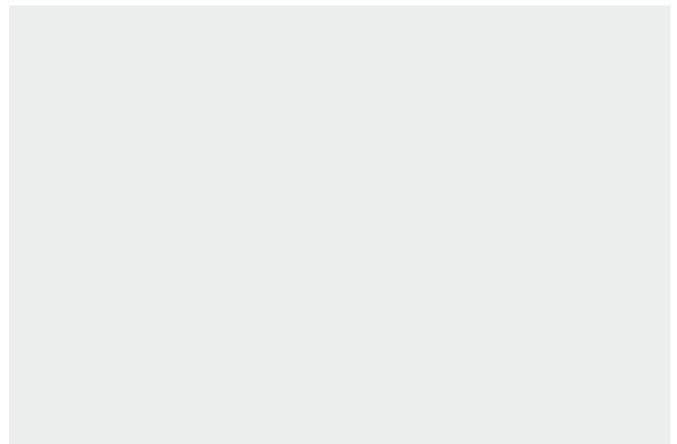
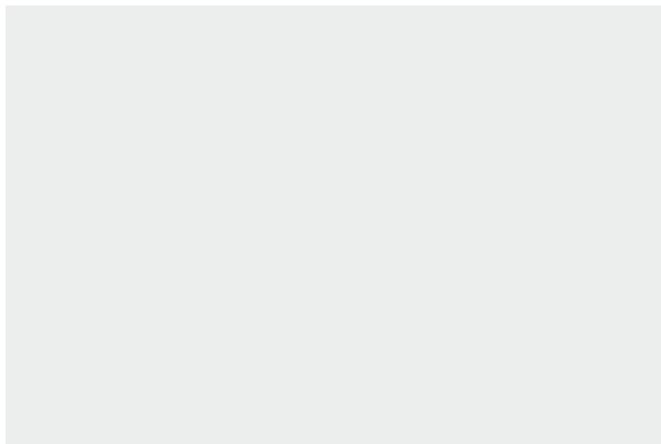
Hinweis:

Die dieser Genehmigung zugrunde liegenden Bauakten können in der Stadtverwaltung Radebeul, Stadtplanungs- und Bauaufsichtsamt, SG Bauaufsicht, Pestalozzistraße 8, 01445 Radebeul während der Sprechzeiten montags und freitags 9.00 bis 12.00 sowie dienstags und donnerstags 9.00 bis 12.00 und 13.00 bis 18.00 eingesehen werden. Wir bitten um vorherige telefonische Terminabsprache über das Sekretariat Tel.-Nr.: 0351/8311 949.

Dr. Schröder, Leiter Untere Bauaufsichtsbehörde

Anzeige

Anzeige





Jahresabschluss 2014 – des Eigenbetriebes Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul

Der Jahresabschluss 2014 des Eigenbetriebes Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul wurde in der Beratung des Stadtrates am 24. Februar 2016 festgestellt.

Das Ergebnis der Prüfung des Jahresabschlusses durch WIBERA Wirtschaftsberatung Aktiengesellschaft Wirtschaftsprüfungsgesellschaft enthält folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk:

»Nach dem abschließenden Ergebnis unserer Prüfung haben wir mit Datum vom 10. November 2015 folgenden uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt:

Bestätigungsvermerk des Abschlussprüfers
Wir haben den Jahresabschluss – bestehend aus Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie Anhang – unter Einbeziehung der Buchführung und den Lagebericht der Eigenbetrieb Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul, Radebeul, für das Geschäftsjahr vom 1. Januar bis 31. Dezember 2014 geprüft. Die Buchführung und die Aufstellung von Jahresabschluss und Lagebericht nach den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften, den ergänzenden landesrechtlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen der Eigenbetriebssatzung liegen in der Verantwortung der Betriebsleiter des Eigenbetriebes. Unsere Aufgabe ist es, auf der Grundlage der von uns durchgeführten Prüfung

eine Beurteilung über den Jahresabschluss unter Einbeziehung der Buchführung und über den Lagebericht abzugeben.

Wir haben unsere Jahresabschlussprüfung nach § 317 HGB unter Beachtung der vom Institut der Wirtschaftsprüfer (IDW) festgestellten deutschen Grundsätze ordnungsmäßiger Abschlussprüfung vorgenommen. Danach ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass Unrichtigkeiten und Verstöße, die sich auf die Darstellung des durch den Jahresabschluss unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung und durch den Lagebericht vermittelten Bildes der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage wesentlich auswirken, mit hinreichender Sicherheit erkannt werden. Bei der Festlegung der Prüfungshandlungen werden die Kenntnisse über die Geschäftstätigkeit und über das wirtschaftliche und rechtliche Umfeld des Eigenbetriebes sowie die Erwartungen über mögliche Fehler berücksichtigt. Im Rahmen der Prüfung werden die Wirksamkeit des rechnungslegungsbezogenen internen Kontrollsystems sowie Nachweise für die Angaben in Buchführung, Jahresabschluss und Lagebericht überwiegend auf der Basis von Stichproben beurteilt. Die Prüfung umfasst die Beurteilung der angewandten Bilanzierungsgrundsätze und der wesentlichen Einschätzungen der Betriebsleiter sowie die Würdigung der Gesamtdarstellung des Jahresabschlusses und des Lageberichts.

Wir sind der Auffassung, dass unsere Prüfung eine hinreichend sichere Grundlage für unsere Beurteilung bildet.

Unsere Prüfung hat zu keinen Einwendungen geführt.

Nach unserer Beurteilung aufgrund der bei der Prüfung gewonnenen Erkenntnisse entspricht der Jahresabschluss den deutschen handelsrechtlichen Vorschriften, den ergänzenden landesrechtlichen Vorschriften und den ergänzenden Bestimmungen der Eigenbetriebssatzung und vermittelt unter Beachtung der Grundsätze ordnungsmäßiger Buchführung ein den tatsächlichen Verhältnissen entsprechendes Bild der Vermögens-, Finanz- und Ertragslage des Eigenbetriebes. Der Lagebericht steht in Einklang mit dem Jahresabschluss, vermittelt insgesamt ein zutreffendes Bild von der Lage des Eigenbetriebes und stellt die Chancen und Risiken der zukünftigen Entwicklung zutreffend dar.

Dresden, den 10. November 2015

*WIBERA Wirtschaftsberatung,
Aktiengesellschaft,
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft*

gez.
*Angelika Kraus
Wirtschaftsprüferin*

gez.
*Thomas Preissner
Wirtschaftsprüfer*

I. Der Jahresabschluss des Eigenbetriebes Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul zum 31.12.2014 wird wie folgt festgestellt.

1.1. Bilanzsumme	10.736.744,28 €	
1.1.1. davon entfallen auf der Aktivseite auf		
– das Anlagevermögen	9.859.508,73 €	91,8 v.H.
– das Umlaufvermögen	877.235,55 €	8,2 v.H.
1.1.2. davon entfallen auf der Passivseite aus		
– das Eigenkapital	3.349.817,98 €	31,2 v.H.
– der Sonderposten für Investitionszuschüsse	936.194,00 €	8,7 v.H.
– die Rückstellungen	26.170,00 €	0,3 v.H.
– die Verbindlichkeiten	6.424.562,30 €	59,8 v.H.
– die Rechnungsabgrenzungsposten	0,00 €	
1.2. Jahresgewinn	140.216,55 €	
1.2.1. Summe der Erträge	1.149.452,84 €	
1.2.2. Summe der Aufwendungen	1.009.236,29 €	

2. Der Stadtrat modifiziert die Empfehlung der Betriebsleitung zur Verwendung des Jahresgewinns. Danach wird aus dem im Wirtschaftsjahr 2014 erzielten Jahresüberschuss von 140.216,55 € und dem bestehenden Gewinnvortrag von 193.347,02 € zur Erreichung einer 3%-igen Eigenkapitalverzinsung gemäß Stadtratsbeschluss vom 20. Juli 2011 ein Teilbetrag von 89.927,12 €

in die Gewinnrücklage eingestellt und der verbleibende Betrag von 243.636,45 € auf neue Rechnung vorgetragen.

Es erfolgte eine örtliche Prüfung des Jahresabschlusses gemäß § 105 SächsGemO durch das Rechnungsprüfungsamt der Stadt Radebeul. Der Jahresabschluss und Lagebericht werden in der Zeit vom 01. 03. bis 09. 03.

2016 in den Geschäftsräumen des Eigenbetriebes Stadtbäder und Freizeitanlagen Radebeul, Steinbachstraße 13, 01445 Radebeul während der üblichen Geschäftszeit öffentlich ausgelegt.

gez.
*Titus Reime
Betriebsleiter*

gez.
*Michael Karlshaus
Betriebsleiter*



Öffentliche Bekanntmachung

Bodenordnung – Zusammenführung von Boden- und Anlageneigentum nach dem Landwirtschaftsanpassungsgesetz (LwAnpG) i. d. F. vom 03. Juli 1991 (BGBl. I, S. 1418), zuletzt geändert durch das Gesetz vom 22. Dezember 1997 (BGBl. I, S. 3224)

Bodenordnungsverfahren Serkowitz (Gärtnerei) Stadt Radebeul Landkreis Meißen Verfahrensnummer: 220278

Aufforderung zur Bereitstellung von Austauschland

Das Landratsamt Meißen führt in Radebeul ein Verfahren zur Zusammenführung von getrenntem Boden- und Gebäudeeigentum nach § 64 des Landwirtschaftsanpassungsgesetzes (LwAnpG) durch. Im vorgenannten Verfahren sind die betroffenen Bodeneigentümer gemäß § 58 Abs. 1 LwAnpG mit wertgleichem Land abzufinden, welches jedoch

im Verfahrensgebiet nicht zur Verfügung steht. Eigentümer von Grund und Boden vornehmlich in der Gemarkung Serkowitz und den angrenzenden Gemarkungen, aber auch im gesamten Bereich des Stadtgebietes Radebeul werden deshalb aufgefordert, zur Verfügung stehendes Austauschland für das o. g. Verfahren zu benennen und bereitzustellen.

Die gesuchten Flächen sollten vorrangig Gewerbebauland (Wohnbauland) sein. Aber auch landwirtschaftliche Nutzflächen (Acker, Grünland) sind als Tauschland geeignet. Sollten die bereitgestellten Flächen den Anforderungen entsprechen, werden die betreffenden Bodeneigentümer in das laufende Verfahren einbezogen. Die bereitgestellten Flächen werden durch die Obere Flurbereinigungsbehörde des Landkreises Meißen bewertet und der Wert während des Bodenordnungsverfahrens in Geld ausgeglichen. Falls

die Bereitschaft von Bodeneigentümern besteht, Tauschflächen in der beschriebenen Qualität im Bodenordnungsverfahren bereitzustellen, werden diese Bodeneigentümer um eine schriftliche oder telefonische Mitteilung an das Landratsamt Meißen unter Angabe der o. g. Verfahrenskennzahl gebeten:

Landratsamt Meißen, Kreisvermessungsamt
SG Flurneuordnung
PF 10 01 52, 01651 Meißen
Ansprechpartner: Frau Hußke
Telefon: 03522/303-2169
E-Mail:vermessungsamt.fno@kreis-meissen.de

Gemäß § 62 LwAnpG trägt die Kosten des Verfahrens (z.B. Durchführung, Vermessung, Beurkundung) der Freistaat Sachsen.

Großenhain, den 05.02.2016

Raderecht, Stabstelle

Spezialmarkt zu den 25. Karl-May-Festtagen vom 6. bis 8. Mai 2016

Aus Anlass der Karl-May-Festtage im Löbnitzgrund Radebeul veranstaltet die Stadtverwaltung Radebeul einen festgesetzten Spezialmarkt. Der Teilnehmerkreis richtet sich insbesondere nach dem Veranstaltungszweck.

Zum Verkauf können angeboten werden: westerntypische, indianische, orientalische und amerikanische Food- und Nonfoodwaren wie:

- Karl-May-Literatur/Ethnographika, Fachliteratur
- Kinderspielzeug (indianisch, Western- und Cowboy)
- indianischer und westernmäßiger Schmuck
- irdene Geschirr-, Ton-, Gips- und Keramikwaren, Seilerwaren, Sattel- und Reitbedarf
- Gewürze, Mineralien, Steine
- Blumen, Pflanzen, Kakteen

- Country- und Westernbedarf
 - Kleinlederwaren
- Die Antragsfrist beginnt am 1. März 2016

Bewerbungsunterlagen sind schriftlich beim Amt für Kultur und Tourismus, Altkötzschensbroda 21, 01445 Radebeul oder per E-Mail: markt@radebeul.de einzureichen.

Bewerbungsschluss ist der 22. April 2016.

Meißner Straße 152
01445 Radebeul
Telefon 0351/ 89 54 120

Tourist-Information
RADEBEUL

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 10.00 – 16.00 Uhr

Deutschlands Weingästeführer besuchen Radebeul

Mehr als 120 Weingästeführer aus nahezu allen deutschen Weinanbaugebieten besuchen vom 4. bis 5. März 2016 Radebeul und das sächsische Elbland. Während ihres Aufenthaltes lernen sie nicht nur das Weinanbaugebiet Sachsen und dessen Weine näher kennen, sondern besuchen auch verschiedene Weingüter und bekannte Sehenswürdigkeiten der Region. Bei einem Seminartag auf Schloss Wackerbarth findet bei Vorträgen und Seminaren ein reger Austausch der Teilnehmer zu vielfältigen Themen rund um den Wein statt. Die Tourist-Information Radebeul wird vor Ort Wissenswertes über die Stadt vermitteln.

Am 5. März 2016 besichtigen die Gästeführer dann gemeinsam das Sächsische Elbland. Nach einem Besuch in Radebeuler Weingütern stehen Ausflüge nach Meißen und Moritzburg auf dem Programm. Das Treffen der deutschen Weingästeführer in Radebeul wird vom Deutschen Weininstitut (DWI) und von den Radebeuler Weingästeführern Thomas Teubert und Ralf Walter organisiert. Um einen Einblick in die verschiedenen deutschen Anbaugebiete zu bekommen, treffen sich die Weingästeführer jährlich im März in wechselnden Weinbauregionen.

Der ZAOE informiert

Grundstückseigentümer erhalten Gebührenbescheid

Der Zweckverband Abfallwirtschaft Oberes Elbtal (ZAOE) hat begonnen die Gebührenbescheide an alle Grundstückseigentümer zu verschicken. Der Gebührenbescheid enthält die Abrechnung für das vergangene Jahr und die Abschlagszahlungen für 2016 mit zwei Fälligkeiten: 11. März und 26. August.

Grundlage für die Berechnung der Abschlagzahlung ist das durchschnittlich verbrauchte Abfallvolumen in Liter pro Person und Woche aus dem Jahr 2015. Bei Rückfragen sollte die Rufnummer des auf dem Gebührenbescheid benannten Bearbeiters angewählt werden.

Die Gebührenzahler werden um pünktliche Bezahlung gebeten.

Service-Telefon für die Bürger: 0351 4040450
www.zaoe.de, presse@zaoe.de

Ehrenpreis 2016 für Bürgerengagement

Im Dezember 2008 hat der Kreistag die Stiftung eines Ehrenpreises für ein verdienstvolles bürgerschaftliches Engagement im Landkreis Meißen beschlossen. Der Preis aus Meißner Porzellan wird jährlich zum traditionellen Sommerfest des Landkreises an sechs verdienstvolle Bürgerinnen und Bürger überreicht. Der Landkreis Meißen schreibt diesen Preis hiermit öffentlich aus. Voraussetzungen sind vorbildliche Leistungen auf kommunalpolitischem, kulturellem, sportlichem und sozialem Gebiet sowie der Kinder- und Jugendarbeit.

Vorschläge senden Vereine, Verbände, Unternehmen, Einrichtungen sowie Einzelpersonen bitte bis 15. April 2016 an das Büro des Landrates, Brauhausstraße 21, 01662 Meißen. Die vorgeschlagene Person sollte ihren Wohnsitz im Landkreis Meißen haben. Jeder Vorschlag bedarf einer kurzen Begründung und muss durch mindestens zehn verschiedene Unterschriften begleitet werden.



Sächsisches Weinbaumuseum

Knohlweg 37 · 01445 Radebeul · Telefon 0351/8 39 83-50
www.hofloessnitz.de · info@hofloessnitz.de

Silbermedaille für Hoflößnitz beim internationalen Bio-Weinpreis MUNDUS VINI Biofach

»Unsere Bio-Weine bestehen auch im internationalen Vergleich«, freut sich Jörg Hahn, Geschäftsführer des Weingutes Hoflößnitz in Radebeul. Eine Silbermedaille für seine hervorragende Qualität ging vergangene Woche auf der Biofach an den Hoflößnitzer Bio-Wein 2014 Cabernet blanc. Cabernet Blanc ist eine im Jahr 1991 neu gezüchtete so genannte pilzwiderstandsfähige weiße Rebsorte, die sehr an einen Sauvignon Blanc erinnert, mit frischem Duft nach Stachelbeere, Minze und grüner Paprika. »Wir sind sehr stolz auf diese Auszeichnung und sehr motiviert, in Zukunft weitere dieser Art für die Qualität unserer Weine zu erhalten«, so Jörg Hahn.

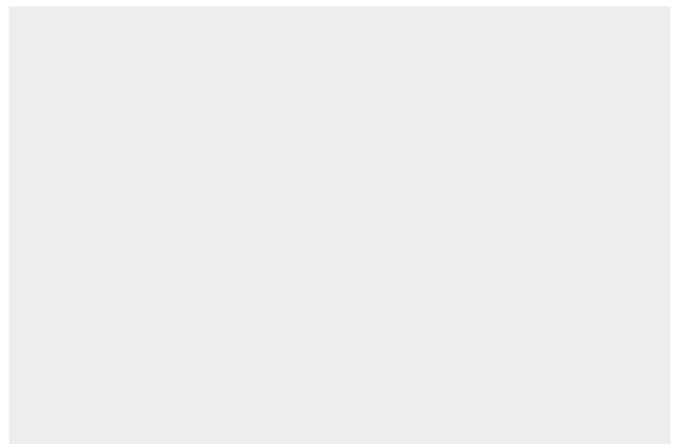
In der Hoflößnitz wird seit 1401 Wein angebaut und gekeltert. Jahrhundertlang befand sich das Weingut in kurfürstlich sächsischem Besitz. Heute ist das Gut der erste und einzige zertifizierte kontrolliert-ökologisch wirtschaftende Weinbaubetrieb Sachsens mit 10,5 ha Anbaufläche. Die Hoflößnitz ist seit 1998 als Bio-Weingut zertifiziert und wird jährlich kontrolliert. Die Düngung im Bio-Anbau erfolgt ausschließlich mit organischen Substanzen wie Komposte, Mist und Humus. Im biologischen Weinanbau muss auch Pflanzenschutz betrieben werden, aber ausschließlich mit natürlich vorkommenden Substanzen und Wirkstoffen aus Pflanzen wie Fenchelöl, Schachtelhalmextrakt und diverse Kräuterauszüge.

Bereits zum siebten Mal haben der Meininger Verlag und die Weltleitmesse Biofach zum Großen Internationalen Bioweinpreis MUNDUS VINI Biofach eingeladen: knapp 500 zertifizierte Bio-Weine aus 15 Ländern wurden Anfang Dezember 2015 verkostet, die besten 209 Weine wurden am 10. Februar 2016 auf der Biofach in Nürnberg mit den Medaillen Silber, Gold und Großes Gold prämiert. Immer mehr Menschen legen Wert auf ökologisch erzeugte Produkte; das gilt inzwischen auch für Wein. Daher gewinnt auch das unabhängige Qualitätsurteil von Fachleuten immer größere Bedeutung, sowohl für die Erzeuger als auch für die Konsumenten.

»Der Bio-Weinpreis MUNDUS VINI BioFach ist ein wichtiger Qualitätsmaßstab für ökologisch erzeugte Weine.

Umso mehr freuen wir uns, dass wir den silbernen Ritterschlag auch in diesem Jahr erhalten haben. Für uns ist das die Bestätigung, dass wir genau auf dem richtigen Weg sind«, so das Resümee von Jörg Hahn.

Anzeige



Ehrenamtliche – Wer möchte helfen?

Freiwilligenagentur Radebeul sucht sozial engagierte Bürger

Die 2001 in Radebeul gegründete Freiwilligenagentur sucht Bürger, die einen Teil ihrer Freizeit gern für andere Menschen zur Verfügung stellen möchten. Die Agentur unterstützt den Ausbau der Infrastruktur des freiwilligen Engagements, d.h. die Verbindung zwischen den Helfern und Einsatzbereichen wird hergestellt und koordiniert. Erfreulichweise sind momentan ca. 50 Ehrenamtliche in den unterschiedlichsten Gebieten im Einsatz. Trotzdem ist der Bedarf weiterhin sehr groß. So benötigen wir insbesondere Helfer für die Bereiche:

- Behinderten- und Altenpflege
- Kinder- und Jugendarbeit
- Unterstützung schulischer Bildung und Erziehung.

Eventuell kann eine Aufwandsentschädigung gezahlt werden.

Bitte nehmen Sie mit uns Verbindung auf:
 Sozialdienst katholischer Frauen e.V./ Freiwilligenagentur, Dr. Ellen Brink, Dr.-Külz-Straße 4, 01445 Radebeul
 Telefon/Fax: 0351/8 33 84 71, E-Mail: freiwilligenagentur.radebeul@t-online.de, dienstags und donnerstags von 9.00 bis 12.00 Uhr
 Wir freuen uns, wenn Sie bei uns vorbeikommen oder uns anrufen.

Dr. Ellen Brink, Leiterin Freiwilligenagentur



Stadtgalerie Radebeul

Altkötzschenbroda 21 · Telefon 0351/83 11-600, -626 · Fax -633
 galerie@radebeul.de, geöffnet: Di., Mi., Do., So. 14.00 – 18.00 Uhr

Eröffnung der Gedenkausstellung

»Der Maler und Grafiker Karl Sinkwitz zum 130. Geburtstag«
 am 18. März 2016 um 19.30 Uhr zu sehen bis 8. Mai 2016

Ausstellung

Gabriele Seitz, Fotografie – »FACE TO FACE – Radebeuler Künstler im Porträt« zu sehen bis 6. März 2016

Benefizkonzert am 6. März 2016

mit Joachim Schäfer und Samuel Kummer

Der »Förderverein Klausenburg e.V.« lädt zum Benefizkonzert am Sonntag, den 6. März 2016 in die Lutherkirche Radebeul ein. Wir konnten für das Konzert den Trompetenvirtuosen Joachim Schäfer und den Frauenkirchenorganisten Samuel Kummer gewinnen. Darüber sind wir sehr dankbar und voller Vorfreude. Die Dresdner Neuesten Nachrichten bescheinigten Joachim Schäfer, dass er mit einem »absolut klaren runden Ton« besteche, »der an Leichtigkeit und Anmut kaum zu übertreffen ist«. Die Stuttgarter Zeitung nannte Samuel Kummer als den »Klangkünstler der Frauenkirche«. Beide spielen Werke von J. S. Bach, G. Ph. Telemann, T. Albinoni und anderen. Das Konzert beginnt in der Lutherkirche um 15.00 Uhr. Die Kartenpreise sind: 12,00 € im Vorverkauf und 15,00 € an der Tageskasse. Kinder bis 14 Jahren haben freien Eintritt.

»Durch Teilen wird man reich allein« hat Gerhard Schöne einmal gesungen. Und so wollen wir es mit der Partnerschaft zwischen den Kirchengemeinden in Radebeul und Klausenburg gewidmeten Sonntag auch halten. Mit den Einnahmen aus dem Benefizkonzert sollen je zur Hälfte das Altenheimprojekt in Klausenburg und der Gemeindehausbau in Radebeul unterstützt werden. Im Anschluss an das Konzert findet um 17.00 Uhr ebenfalls in der Lutherkirche Radebeul die Mitgliederversammlung des »Förderverein Klausenburg e. V.« statt. Interessenten sind dazu herzlich eingeladen.



Musikschule des Landkreises

Dürerstraße 1 · 01445 Radebeul · Telefon 0351/8 30 70-91
 Telefax 0351/8 30 70-45 · www.musikschule-landkreis-meissen.de

Donnerstag, 10. März 2016, 18.00 Uhr, interne Musizierstunde
 Dienstag, 15. März 2016, 18.00 Uhr, interne Musizierstunde

Frühlingskonzert

Sonnabend, 19. März 2016, 16.00 Uhr
 Aula Lößnitzgymnasium, Radebeul, Steinbachstraße 21
 Eintritt frei – um Spenden wird gebeten

Frauenfrühstück

*in der Freien evangelischen Gemeinde Radebeul/
 Meißner Straße 139a*

Datum: 12. März 2016, 9.30 Uhr
 Thema: Unterwegs – aber wohin?
 Referentin: Anette Strunk
 Unkostenbeitrag 3,00 €
 Kinderbetreuung möglich
 Bitte um Anmeldung schriftlich oder telefonisch unter 0351/8 36 12 91



Sport- und Freizeitzentrum

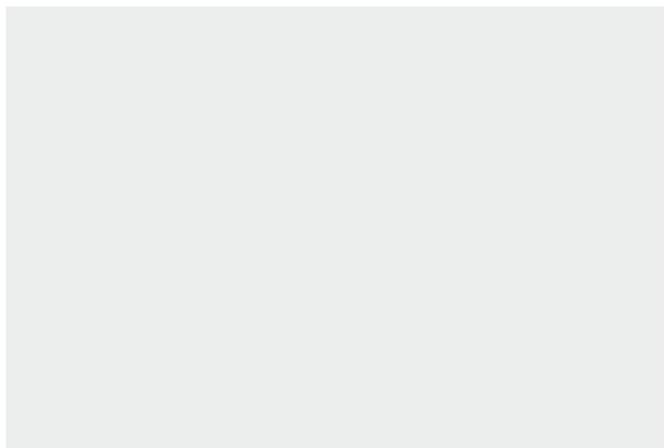
Richard-Wagner-Str. 5 · Telefon 0351/830 27 08 · Fax 838 22 00
 E-Mail: krokofit@web.de · www.sbf-radebeul.de

Veränderte Öffnungszeiten im Monat März 2016 »KROKO-FIT«

Schwimmhalle		
Karfreitag	25.03.2016	10 – 15 Uhr geöffnet – Warmbadetag
Sonnabend	26.03.2016	9 – 16 Uhr
Ostersonntag	27.03.2016	Schwimmhalle geschlossen
Ostermontag	28.03.2016	10 – 15 Uhr geöffnet
Osterferien	29.03.2016 bis 01.04.2016	
Dienstag	29.03.2016	9 – 15 und 16 – 22 Uhr
Mittwoch	30.03.2016	6 – 7, 9 – 15 und 16 – 22 Uhr
Donnerstag	31.03.2016	6 – 7 und 9 – 17 Uhr
Freitag	01.04.2016	unverändert
Wochenende unverändert!		

Sport- und Freizeitzentrum Radebeul		
Karfreitag	25.03.2016	10 – 22 Uhr
Sonnabend	26.03.2016	8 – 24 Uhr
Ostersonntag	27.03.2016	10 – 22 Uhr
Ostermontag	28.03.2016	10 – 22 Uhr

Anzeige





Stadtbibliothek Radebeul

Ledenweg 2, Tel. 0351/8 36 36 30 · Sidonienstraße 1 c, Tel. 8 30 52 32
Mo., Di., Mi. und Freitag 9.00–19.00 Uhr, Do. geschlossen

Montag, 7. März 2016, 17.30 Uhr, Bibliothek Ost

Gespräche über Literatur: Es wird gesprochen über die Ehepaare Wolf und Strittmatter. Der Kulturverein der Stadtbibliothek e.V. führt an jedem ersten Montag im Monat diese Veranstaltungsreihe durch. Interessenten sind herzlich eingeladen.

Mittwoch, 9. März 2016, 17.00 und 20.00 Uhr, Bibliothek Ost

Literaturkino: »Persepolis« (FR/US 2007, 98 min, FSK 12)
In der Comic-Verfilmung Persepolis zeigt uns Marjane Satrapi, wie sie ihre Kindheit und Jugend im Iran während und nach der Revolution, zwischen Moderne und Islamismus, wahrgenommen hat. Entstanden ist ein Meisterwerk, das uns trotz oder gerade wegen der in schwarz-weiß gehaltenen Animation einen faszinierenden und bewegenden Blick auf die jüngere Geschichte des Irans erlaubt. Anhand von zutiefst persönlichen Erlebnissen voller Rebellion, Leidenschaft und Hoffnung, zwischen Depression und Lebensfreude.

Veranstaltung des Kulturvereins der Stadtbibliothek Radebeul e.V.
Reservierung: 0351/830 52 32 Unkostenbeitrag: 3,00 EUR
Abholung bis 30 min vor Beginn.

Mittwoch, 16. März 2016, 19.30 Uhr, Bibliothek West

Der Wille zum Glück – Literatur, Musik und Wein:
»Die Geschichte des Prometheus« – Text: Peter Ustinov/Musik: Ludwig van Beethoven Apollo sitzt unbeweglich auf dem Gipfel eines schroffen Felsens, Prometheus lässt seine Geschöpfe tanzen. Die Musik beseelt sie und die Muse der Tragödie erweckt deren Gefühle, in

dem sie vorgibt, Prometheus getötet zu haben. Eine Parabel über die Rolle des Individuums aus der Feder des sarkastischen Humoristen und Humanisten Peter Ustinov.

Eintritt: 4,00 EUR

Donnerstag, 17. März 2016, 19.00 Uhr, Bibliothek Ost

amorouso, con dolore – Beethoven und die Frauen – Teil I
Beethoven war ein außergewöhnlicher Tonmeister und tief versöhnlicher Menschenfreund. Als musikalische Wegbereiter der Romantik ist seine Musik ebenso aufwühlend kraftvoll wie unnachgiebig einfühlsam und feinsinnig. Sie hinterlässt unaussprechliche Eindrücke, die uns für Augenblicke forttragen. So manche Frau seiner näheren Umgebung fühlte sich dadurch mit ihm verbunden und leidenschaftlich berührt. Wer war der Mensch Beethoven hinter den Tönen? Wornach sehnte er sich? Lassen Sie sich dazu einladen, anhand seiner Briefe von den wechselseitigen persönlichen Beziehungen zwischen ihm und den Frauen seiner Zeit zu hören. Es führt durch den Abend Angela Weiß – Mediatorin und Trainerin.

Eintritt: 4,00 EUR – Teil II der Veranstaltung findet am Montag, den 11. April 2016 um 19.00 Uhr statt.

Radebeuler Kultur – Bahnhof, Sidonienstraße 1 c

Freitag, 4. März 2016, 19.30 Uhr

TheaterSteg »Das Jahr des Gärtners«

Freitag, 18. März, 19.00 Uhr

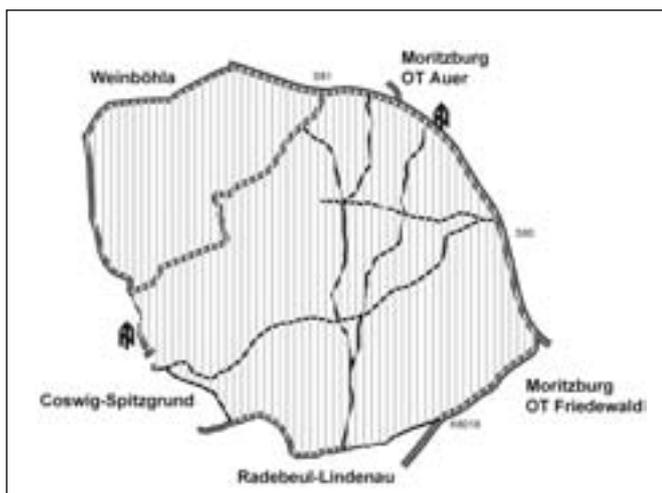
Vortrag »verein für denkmapflege und neues bauen e.V.«

Freitag, 25. März, 19.30 Uhr

»Komme'die« – das Wortspiel-Kabarett

Orientierungslauf am 12. März 2016

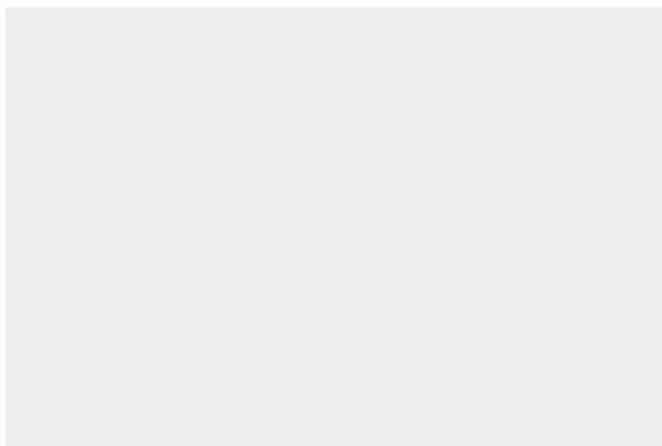
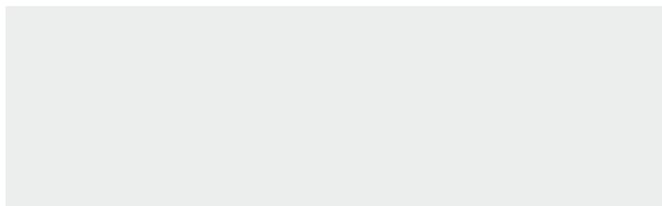
Der SSV Planeta Radebeul e.V. veranstaltet am 12.03.2016 im Waldgebiet »Kreyern« die traditionelle »Radebeuler Saisonöffnung« im Orientierungslauf. Das betroffene Gebiet für die beiden Wettkämpfe ist folgendermaßen begrenzt: Im Nordosten durch die Staatsstraße S80 zwischen den Ortsteilen Friedewald und Auer der Gemeinde Moritzburg, im Norden durch die Staatsstraße S80 zwischen OT Auer und Weinböhlen. Im Westen wird das Gelände durch die Ortslage Weinböhlen, im Süden durch die Ortslagen vom Coswig und Radebeul sowie im Osten durch die Ortsverbindungsstraße K8018 zwischen Radebeul und Friedewald begrenzt. Das Wettkampfbüro befindet sich in der Freien Cäcilia-Freinet-Schule, Kötzschenbrodaer Straße 39, 01468 Moritzburg OT Friedewald.



Bei diesem Wettkampf werden auch einige wenige Waldstücke belaufen, die sich in Privateigentum befinden.

Das Wettkampfbüro wird auf obiger Karte abgebildet:
 Sven Hockeborn/SSV Planeta Radebeul e.V./Abteilung Orientierungslauf, Telefon: 03 52 43/4 40 92, E-Mail: sven_hockeborn@hotmail.com

Anzeigen



Karl-May-Museum Radebeul

Karl-May-Straße 5 · Telefon 0351/8 37 30-10 · www.karl-may-museum.de
 Dienstag bis Sonntag von 10.00 bis 16.00 Uhr · Montag geschlossen

Freitag, 18. März 2016, 18.30 Uhr

Rolf Dernen (Bonn): »Karl May & Co« – 30 Jahre +
 Das Magazin KARL MAY & Co. besteht seit über 30 Jahren. Was im November 1984 als nur wenige Fotokopien starker »Karl-May-Rundbrief« begann, ist heute ein professionell gestaltetes Magazin mit über 90 Seiten. Der Vortrag lässt die Geschichte des Magazins, das im Mai 2014 in Radebeul sein 30-jähriges Jubiläum feierte, in Wort und Bild Revue passieren.
 Eintritt ist frei!

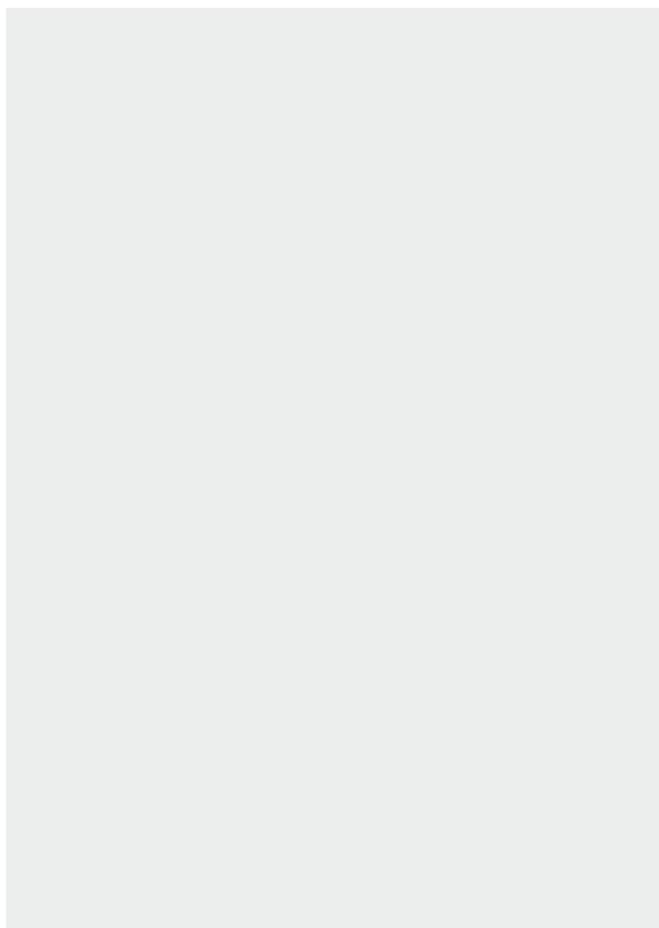
Sonntag, 20. März 2016, 15.00 Uhr

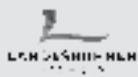
Familiennachmittag mit Yakari und »Großer Häuptling Kleiner Bär« – Das Leben der Indianer
 Das Museumsmaskottchen »Großer Häuptling Kleiner Bär« erforscht gemeinsam mit den kleinen und großen Besuchern anhand der Trickfilmserie »Yakari« das Leben der Indianer. Im Anschluss geht es mit seinen Besuchern in der Dauerausstellung der Frage auf den Grund, wie der Alltag der indianischen Völker Nordamerikas wirklich aussah.
 Preise: 1,00 Euro zusätzlich pro Person zum Eintrittspreis.

Sonntag, 27. März 2016, 10.00 bis 16.00 Uhr

Osterbasteln im Karl-May-Museum
 Ostersonntag im Museum. Nicht nur einfach die Ausstellungen bestaunen, sondern auch eine österliches Andenken mit nach Hause nehmen. Handgemacht, selbstgemacht, jeder in seinem Stil. Unser Tipi und die Goldwaschanlage sind ab Ostern auch wieder geöffnet.

Anzeige





Landesbühnen Sachsen

Meißner Straße 152 · 01445 Radebeul · Telefon 0351/8 95 42 14
Theaterkasse: Di.–Fr. 10.00 – 18.00 Uhr · Sa. 11.00 – 14.00 Uhr

Fr.	04.03.	20.00 Uhr	Verbrennungen	Premiere
Sa.	05.03.	19.00 Uhr	Die Ritter der Tafelrunde	Premiere
So.	06.03.	11.00 Uhr	Mit Märchen durch die Welt	
So.	06.03.	19.00 Uhr	Die Ritter der Tafelrunde	
Mo.	07.03.	17.00 Uhr	Kochen Kunterbunt	
Di.	08.03.	10.00 Uhr	Odysseus (AB 10)	
Mi.	09.03.	08.45 Uhr	The Tempest (englisch)	Gastspiel
		+ 11.15 Uhr	The Tempest (englisch)	Gastspiel
Mi.	09.03.	10.00 Uhr	Fake ... oder war doch nur Spaß«	
Mi.	09.03.	19.30 Uhr	Eine Nacht in Venedig	
Do.	10.03.	19.30 Uhr	Kammerkonzert mit dem Ensemble Charpentier	
Do.	10.03.	20.00 Uhr	Verbrennungen	
Fr.	11.03.	17.00 Uhr	Stunde des Tanzes	Gastspiel
Fr.	11.03.	20.00 Uhr	Die Jungfrauen von gestern	
Sa.	12.03.	19.30 Uhr	Hamlet	
Sa.	12.03.	20.00 Uhr	Theatersport	
So.	13.03.	19.00 Uhr	3. Philharmonisches Konzert	
Mo.	14.03.	09.00 Uhr	Le Petit Prince (französisch)	Gastspiel
		+ 11.15 Uhr	Le Petit Prince (französisch)	Gastspiel
Do.	17.03.	10.00 Uhr	Kabale und Liebe	
Do.	17.03.	19.30 Uhr	Fame – Das Musical	
Fr.	18.03.	20.00 Uhr	Das Spötter-Trio	Gastspiel
Sa.	19.03.	19.30 Uhr	Die Ritter der Tafelrunde	
Sa.	19.03.	20.00 Uhr	Obsession Tänzer stellen sich als Choreografen vor	
So.	20.03.	19.30 Uhr	Künstlerküche	

Anzeige

Mo.	21.03.	10.00 Uhr	Labyrinth
Mo.	21.03.	10.25 Uhr	Odysseus
Di.	22.03.	19.00 Uhr	Acts of Goodness
Do.	24.03.	19.30 Uhr	Kabale und Liebe
Fr.	25.03.	20.00 Uhr	Don Carlo
Fr.	25.03.	20.00 Uhr	Salome – Ein ElectroDrama
Sa.	26.03.	16.00 Uhr	Die Welt ist rund – Puppentheater. Premiere
Sa.	26.03.	19.30 Uhr	Dido und Aeneas
So.	27.03.	16.00 Uhr	Hase und Igel (ab 4),
So.	27.03.	19.30 Uhr	Fame – Das Musical
Mo.	28.03.	15.00 Uhr	Eine Nacht in Venedig
Mo.	28.03.	20.00 Uhr	Der Vorname, Komödie

Kinderschutzbund Radebeul

Moritzburger Straße 51, Telefon 0351/8 30 51 18

Sonnabend, 5. März 2016, 15.00 bis 18.00 Uhr

Wir begrüßen Herrn Graskopf im Familienkaffee – ein Angebot für die ganze Familie

Sonnabend, 12. März 2016, 13.00 bis 16.30 Uhr

Flohmarkt im Mohrenhaus rund ums Kind

Sonnabend, 19. März und Sonntag, 20. März, 10.00 bis 16.00 Uhr

Workshop »Grundlagen im Bodenturnen« organisiert vom Kinder- und Jugendzirkus Sanro

Kosten: Tagespreis 7.00 €, beide Tage 10,00 €, Turnhalle Am Waldpark, Zufahrt über Moritzburger Straße 51

Der Spielplatz im Mohrenhauspark ist am Wochenende in der Zeit von 10.00 bis 18.00 Uhr geöffnet.

Sollten Sie Fragen oder Probleme zum Kinderschutz bzw. zum Kinderschutzbund haben, so können sie uns wöchentlich dienstags in der Zeit von 14.00 bis 18.00 Uhr in der Geschäftsstelle im Mohrenhaus besuchen.

Reingard Piel,
Geschäftsführerin



Schloss Wackerbarth

Wackerbarthstraße 1 · 01445 Radebeul · Telefon 0351/89 55-200
Kartenvorverkauf im Markt, täglich von 9.30 Uhr bis 20.00 Uhr

Sonnabend, 12. März 2016, 19.00 Uhr

Wackerbarths Weinreise

Freitag, 18. März 2016, 17.00 Uhr

WeinLESE: Das kleine Prickeln

Sonnabend, 19. März 2016, 10.00 – 19.00 Uhr,

Sonntag, 20. März 2016, 10.00 – 18.00 Uhr

Osterkunstmarkt

Sonnabend, 19. März 2016, 20.00 Uhr

Kulinarische Weltreise: Rückenwind – Mit dem Rad um die Welt

Alle aktuellen Termine finden Sie unter www.schloss-wackerbarth.de

Anzeige



Familieninitiative Radebeul e.V.

Altkötzschenbroda 20 · 01445 Radebeul · Telefon 0351/ 83 97 30
Informationen unter www.familieninitiative.de

Nicht jung, aber mit Schwung – Seniorengymnastik

Rüstige Seniorinnen und Senioren sind immer montags (ab 7. März 2016) um 9.00 Uhr und dienstags (ab 1. März 2016) um 13.30 Uhr zur Sportstunde in der Elbsporthalle Radebeul, An der Festwiese 4b, willkommen. Unter Anleitung von Anita Wilhelm und Irmgard Janke wird der Körper gedehnt und gekräftigt.

Kosten: 3,00 EUR/Termin

Positive Interaktionen in der Begleitung von Menschen mit Demenz

Fachberaterin Eva Helms lädt am Mittwoch, den 2. März 2016 von 9.30 bis 15.30 Uhr Fachkräfte im Bereich Pflege und Demenz sowie Angehörige Demenzerkrankter zu einem Seminar mit Schwerpunkt Kommunikation ein. Kommunikation ist das wichtigste Medikament bei Demenz. Im Mittelpunkt des Praxistages stehen Methoden für eine gelingende Gesprächsführung nach Tom Kitwood und die Vorstellung von Verhaltensweisen, die Türen zu Menschen mit Demenz öffnen und damit problematisches Verhalten reduzieren können. Das Seminar findet im Infopunkt Pflege und Demenz in der Kötitzer Straße 6 in Radebeul statt.

Anmeldung: 0351/8 39 73 80

Kosten: 40,00 EUR inkl. Skript und Getränke (10 % Ermäßigung für Teilnehmer mit bürgerschaftlichem Engagement)

Ein Puppenkind mit Herz und Seele – Kursbeginn

Puppenmacherin Anke Lissowski lädt Eltern, Erzieher_innen und Beschäftigte in der Kindertagespflege ab Donnerstag, dem 3. März 2016 um 18.00 Uhr zu einem Kreativkurs ins Familienzentrum Radebeul

ein. Sie fertigt mit ihnen Stoffpuppen nach Waldorfart, die sich durch warme, weiche, natürliche Materialien auszeichnen. Die Puppen werden mit Hilfe einer besonderen Abbinde-technik hergestellt und mit Schafwolle gestopft, das Gesicht ist zurückhaltend gestaltet, um der kindlichen Fantasie Raum zu geben. Dieser spezielle Puppenkurs verteilt sich auf drei Abende. Am Ende des Kurses steht eine fertige, ca. 35 cm große Puppe. Alle Arbeitsgeräte und Materialien werden bereitgestellt.

Anmeldung: 0351/8 39 73 23, Kosten: 60,00 EUR

Lebendiges Abendbrot mit Kindern

Sozialpädagogin Maria Berg-Holldack bereitet am Dienstag, den 8. März 2016 von 17.00 bis 19.00 Uhr ein schmackhaftes Abendbrot mit Eltern und ihren Kindern zu. In quirliger Runde wird gemeinsam der Tisch gedeckt, geschnipselt, gekrümelt und gelacht. Eingeladen sind in erster Linie Menschen, die allein oder allein mit ihren Kindern am Esstisch sitzen und diese entspannte Ruhe gegen das Tohuwabohu vieler Menschen an einem Tisch eintauschen möchten! Eine genaue Absprache der Leckereien, die gemeinsam mit den Kindern hergestellt und verschmaust werden sollen, erfolgt bei Anmeldung!

Anmeldung: 0351/8 39 73 22 oder mbh@familieninitiative.de

Das Angebot ist kostenfrei.

Frühjahrs-Kehraus

Am Sonnabend, den 12. März 2016 heißt es von 10.00 bis 14.00 Uhr im Familienzentrum Radebeul Ärmel hochkrempeln und Besen schwingen. Maria Berg-Holldack, pädagogische Mitarbeiterin des Hauses, sucht für den Frühjahrs-Kehraus noch viele fleißige Helferinnen und Helfer, die das Familienzentrum für die bevorstehende Sommersaison herausputzen und beim Aufräumen, Sortieren oder Entwürfeln mit anpacken. Als Dank wartet auf alle ehrenamtlichen Helfer und Helferinnen eine leckere Suppe.

Anzeige

Anzeige



Volkssternwarte Radebeul

Auf den Ebenbergen 10 a · 01445 Radebeul · Telefon 0351/8 30 59 05
www.sternwarte-radebeul.de · peschel@sternwarte-radebeul.de

Jeden Freitag 20.00 Uhr

Himmelsbeobachtung an den Fernrohren

Jeden Sonnabend 15.00 Uhr Familienplanetarium

Planetariumsprogramm

Sonnabend, 5. März 2016, 20.00 Uhr

Sterne im März

Sie erleben im Planetarium einen Ausblick auf die Himmelsereignisse des Monats März. Dabei zeigen wir die aktuellen Sternbilder und die Positionen der Planeten und des Mondes.

Donnerstag, 10. März 2016, 20.00 Uhr

Vom Wissen und Glauben aus astronomischer Sicht

Vortrag von Ulf Peschel – Sternwarte Radebeul

Der Blick ins All erweitert den Horizont. So ist die Welt in den vergangenen Jahrhunderten immer größer geworden. Zunächst stand die Erde im Zentrum und Gott thronte gleich hinter der kristallinen Fixsternsphäre. Bedeutende Astronomen, wie Johannes Kepler versuchten den Schöpfungsgedanken mit den Naturgesetzen zu vereinen. Immanuel Kant verneinte die Möglichkeit, die Existenz Gottes mit der Naturwissenschaft zu beweisen, hielt eine physikalische Begründung des Atheismus allerdings genauso wenig haltbar. Doch wo soll Gott heute noch sein können, blicken unsere Teleskope doch mittlerweile in die tiefsten Regionen unseres Weltalls? Oder verbietet sich diese Frage mit der physikalischen Antwort auf die Fragen nach Ursprung, Struktur und Entwicklung des Weltalls innerhalb unseres heutigen kosmologischen Standardmodells mit der Urknalltheorie?

Sonnabend, 12. März 2016, 19.00 Uhr

Milliarden Sonnen – Eine Reise durch die Galaxis

Planetariumsveranstaltung

Lange Zeit waren die Entfernungen im Weltraum völlig unbekannt. Dabei waren die Sterne seit jeher die Begleiter der Menschen. Doch was die Sterne wirklich waren, davon hatte man keine Ahnung und es sollte bis zur Mitte des 19. Jahrhunderts dauern, ehe der deutsche Gelehrte Friedrich Wilhelm Bessel die erste Sternparallaxe messen und die erste korrekte Entfernung zu einem Stern bestimmen konnte. Nicht nur die Größe des Weltalls, auch die Vielfalt von Objekten in unserer Heimatgalaxie ist atemberaubend.

Im Zentrum unserer Galaxis liegt ein Schwarzes Loch, das all diese Objekte ordnet und zur ewigen Wanderung zwingt. Mit der Weltraummission Gaia steht nun ein wahrer Quantensprung in der Kartierung des Weltalls bevor. Das 45-minütige 360° Kuppel-Programm soll Lust auf Naturwissenschaft und Abenteuer machen und wird den Zuschauer in eine überwältigende Bilderwelt entführen. Es verbindet das Lernen und das Erleben und eröffnet Horizonte – sowohl räumlich wie auch kulturell.

Sonnabend, 12. März 2016, 21.00 Uhr

Pink Floyd – Dark Side of the Moon

Musikvideo in Ganzkuppelprojektion

Erschienen im März 1973, ist dieses das erfolgreichste Album von Pink Floyd. Erstmals kommen auf breiter Front Synthesizer zum Einsatz und besonders David Gilmours melodisches Gitarrenspiel ist charakteristisch für das Album. »Dark Side of the Moon« ist ein Konzeptalbum, das international für Furore sorgte. Wir präsentieren das Album im Planetarium und zeigen eine visuelle Umsetzung des Themas von Starlight Productions aus Salt Lake City, USA.

Sonnabend, 19. März 2016 ab 15.00 Uhr

Bundesweiter Tag der Astronomie – »Faszination Mond«

Der Mond übt seit jeher eine starke Faszination auf den Menschen aus: Märchen, Lieder und Mythen beschäftigen sich mit dem Erdtrabanten. Kuzuvorträge, Präsentationen sowie Planetariumsveranstaltungen stehen am Tag der Astronomie 2016 deshalb unter dem Motto »Faszination Mond«. Natürlich wird der Mond bei klarem Wetter auch durch die Teleskope der Sternwarte zu beobachten sein. Bringen sie Ihre Kamera mit und schießen sie ein Erinnerungsfoto unseres Trabanten. Der Abendvortrag des Fachmanns für Weltraumgeschichte, Tassilo Römisch, beantwortet die Frage: »Waren wir wirklich auf dem Mond?« Immer wieder gibt es Verschwörungstheorien, so auch zu den bemannten Mondlandungen. Und manche Dinge scheinen auch wirklich erklärungsbedürftig...

Sonnabend, 26. März 2016, 20.00 Uhr

Black Holes – Planetariumsprogramm

Schwarze Löcher beflügeln seit jeher unsere Fantasie. Wir stellen sie uns oft als gefräßige Massemonster vor, die alles, was ihnen zu nahe kommt, verschlingen. Heute besteht kein Zweifel, dass Schwarze Löcher wirklich existieren. Sichtbar sind sie nicht, da nicht einmal das Licht ihrer ungeheuren Schwerkraft entfliehen kann. Aber wie kann man sie dann finden? Wie entstehen sie und können sie unserer Erde gefährlich werden? In unserem neuen Planetariumsprogramm geben wir nicht nur Antworten auf die Fragen, sondern entführen den Zuschauer auch in eine beeindruckende Sinneserfahrung mit visuell atemberaubenden dreidimensionalen Effekten, Bildern und Animationen, die die gesamte Kuppel ausfüllen.

Dienstag, 29. März 2016, 10.00 Uhr

Plani und Wuschel retten die Sterne – Planetariumsveranstaltung

Am Himmel droht ein großes Unheil: Ein Sternendieb zieht durch das Weltall. Die Hälfte aller Sterne sind bereits vom Himmel verschwunden. Es wird Zeit, dass die beiden Planetariumskolbe Plani und Wuschel eingreifen. In einer Rakete der Weltraumpolizei rasen sie immer an der Milchstraße entlang zum südlichen Sternenhimmel, wo sich der Sternendieb versteckt haben soll. Können Plani und Wuschel den Sternendieb finden? Ob sie es schaffen, die gestohlenen Sterne wieder zu befreien, so dass der Himmel wieder nur so von Sternen wimmelt? Für Kinder ab 5 Jahre empfohlen.

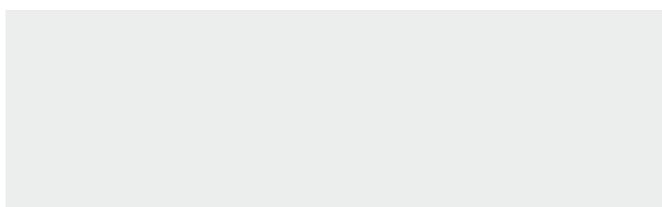
Dienstag, 29. März, 17.00 Uhr, Donnerstag, 31. März 2016, 15.00 Uhr

From Earth to the Universe – Planetariumsshow für interessierte Jugendliche und Kinder ab 10 Jahren

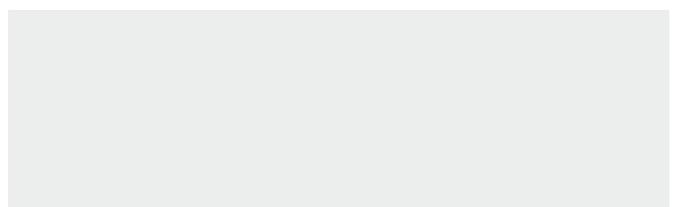
Mittwoch, 30. März 2016, 10.00 Uhr

Musels Fahrt zur Erde – Ferienplanetarium

Anzeige



Anzeige



Donnerstag, 31. März 2016, 10.00 Uhr

Mit den Abrafaxen durch Raum und Zeit – Ferienplanetarium
 Die Abrafaxe, unsere abenteuerlustigen Helden aus der monatlich erscheinenden Zeitschrift »Mosaik«, vertreiben sich die lange Heimflugzeit im Weltall mit Kartenspiel und kommen dabei ins Gespräch über die verschiedenen Vorstellungen zum Aufbau unseres Planetensystems sowie des Universums...

Für Kinder ab 9 Jahre empfohlen.

Kirchenmusik

in der Lutherkirche, Meißner Straße

Sonntag, 6. März 2016, 15.00 Uhr

Benefizkonzert mit Joachim Schäfer – Trompete und Samuel Kummer – Orgel

Sonnabend, 19. März 2016, 16.30 Uhr

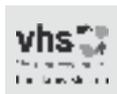
The Jerusalem-Passion (1987) von Murray Wylie
 Daniela Haase – Sopran, Wibke Damboldt – Alt, Timothy Oliver – Tenor, Nathaniel Kondrat-Bariton/Bass, Jane Taubert – Sprecherin
 Luther-Kantorei Radebeul, Markus Steven – Orgel, Uwe Zimmermann – Piano, Elblandphilharmonie Sachsen, Leitung: KMD Gottfried Trepte
 Eintrittskarten zu 15,00 Euro und zu 12,00 Euro (ermäßigt) bei der Tourist-Info und im Pfarramt, Restkarten an der Tageskasse ab 15.45 Uhr

Karfreitag, 25. März 2016, 15.00 Uhr

Andacht zur Sterbestunde des Herrn mit Musik für Violoncello und Orgel

Ostermontag, 28. März 2016, 10.00 Uhr

Musikalischer Festgottesdienst

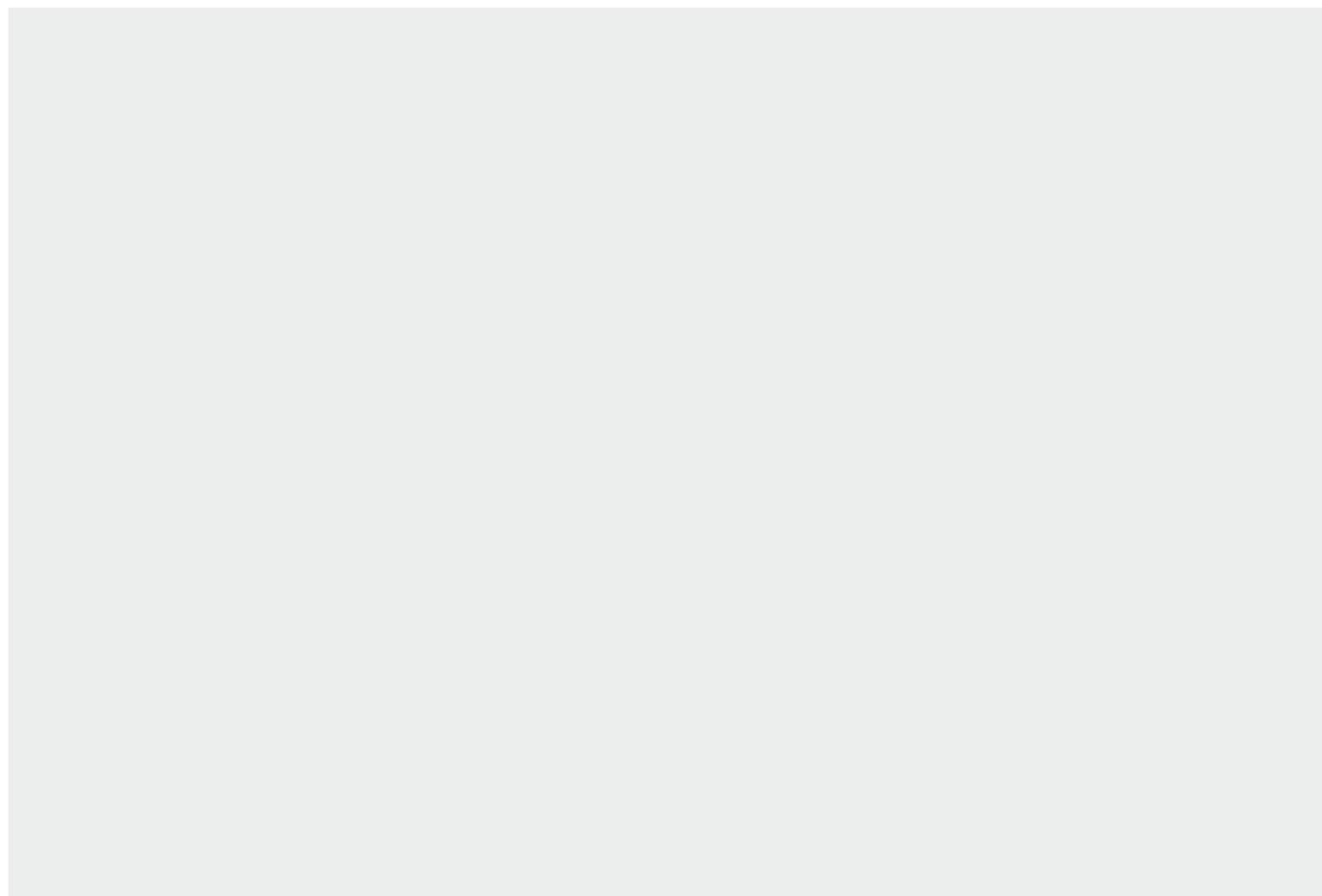


Volkshochschule im Landkreis Meißen e.V.

Sidonienstraße 1A · 01445 Radebeul · Telefon 0351/8 30 47 76
 www.vhs-lkmeissen.de · uhlemann@vhs-lkmeissen.de

Kurs-Nr.	Kurstitel	Datum
16A56200	Buchhaltung Grundlagen	03.03.
16A58105	Fachkraft für Frühpädagogik unter 3	04.03.
16A44005	Spanisch Grundkurs A1, 1. Semester	04.03.
16A31066	Kreatives Stressmanagement mit Yoga	05.03.
16A10010H	Berthe Morisot – Meisterin des Zickzack	07.03.
16A57550	Arbeitszeugnisse entschlüsseln und erstellen	07.03.
16A60405	Meine Zukunft I	08.03.
16A60301	Englisch langsam lernen	08.03.
16A54005	Mein erstes Fotobuch entsteht am PC	11.03.
16A22053	Chinesische Kalligrafie	12.03.
16A50206	Den eigenen PC aufräumen	12.03.
16A60001	Rechnen im Alltag	14.03.
16A67001	Besser lesen und schreiben	14.03.
16A54002H	Bildbearbeitung mit Gimp (Grundkurs)	14.03.
16A50208	Umstieg auf Windows 10	15.03.
16A57200	Erfolgreich im Team arbeiten	16.03.
16A64566H	Meine eigene Website (für Kinder + Jugendliche)	16.03.
16A51101	Tabellenkalkulation mit Excel (Grundkurs)	17.03.
16A34005	Kleine Schminkschule	19.03.
16A49012	Chinesisch – Sächsische Kunst und Poesie	19.03.
16A60203	Die Arbeit im Werkstattat – Grundkurs	22.03.
16A50101	Mein Computer und ich (Aufbaukurs)	22.03.
16A50002	Mein Computer und ich (Grundkurs)	22.03.
16A60402	Rhetorikkurs – für Kinder + Jugendliche	29.03.

weitere Kurse unter: www.vhs-LKmeissen.de





Radebeuler Apothekennotdienste

März 2016: Die Notdienstbereitschaft erfolgt täglich von 8.00 Uhr bis 8.00 Uhr des Folgetages und im täglichen Wechsel.

01.03.	Apothek am Sachsenbad	DD, Wurzener Straße 4
02.03.	König-Apothek	DD, Königstraße 29
03.03.	Sertürner Apothek	DD, Sternplatz 15
04.03.	Apothek am Wilden Mann	DD, Großenhainer Straße 186
05.03.	Apothek am Wilden Mann	DD, Großenhainer Straße 186
06.03.	Apothek am Westbahnhof	RL, Bahnhofstraße 15
07.03.	Apothek im Kaufland	RL, Weintraubenstraße 31
08.03.	Ginkgo-Apothek	DD, Schweriner Straße 50a
09.03.	Apothek im Ärztehaus	DD, Wurzener Straße 5
10.03.	Lößnitz-Apothek	RL, Hauptstraße 25
11.03.	St. Pauli-Apothek	DD, Tannenstraße 17
12.03.	Kronen-Apothek	DD, Bautzner Straße 15
13.03.	Linden-Apothek	DD, Königsbrücker Straße 52
14.03.	Schauburg Apothek	DD, Königsbrücker Straße 57
15.03.	Ostend-Apothek	DD, Löwenstraße 12
16.03.	Kristall-Apothek	RL, Hauptstraße 14
17.03.	Adler Apothek	RL, Moritzburger Straße 13
18.03.	Sidonien-Apothek	RL, Sidonienstraße 4
19.03.	Weinberg Apothek	DD, Großenhainer Straße 170
20.03.	Kant Apothek	DD, Hildesheimer Straße 66
21.03.	Elisabeth Apothek	DD, Leipziger Straße 218
22.03.	Barbara Apothek	DD, Großenhainer Straße 129
23.03.	Apothek am Wilden Mann	DD, Großenhainer Straße 186
24.03.	Medic Apothek	DD, Peschelstraße 33
25.03.	Stadt Apothek	RL, Bahnhofstraße 19
26.03.	Canaletto-Apothek	DD, Warthaer Straße 13
27.03.	Vital-Apothek	DD, Leipziger Straße 40
28.03.	Apothek Weißes Roß	RL, Straße des Friedens 60
29.03.	Bethesda Apothek	RL, Borstraße 30
30.03.	Apothek am Sachsenbad	DD, Wurzener Straße 4
31.03.	König-Apothek	DD, Königstraße 29

Legende: RL = Radebeul · DD = Dresden

Verkehrsteilnehmerschulungen

Die Veranstaltungen für Verkehrsteilnehmer »sicher mobil« finden am:

- Montag: 14. März 2016, 14.30 Uhr in der Wohnanlage »Sidonienhöfe« Sidonienstraße 5b
- Dienstag: 15. März 2016, 18.30 Uhr in Lindenau in der Gaststätte »Zur Brunnenschänke«
- Donnerstag: 17. März 2016, 18.00 Uhr im Vereinshaus Dr.-Külz-Straße 4 statt.

Rolf Schöner

Ein anderer Blick auf Israel und Palästina

Unter diesem Titel präsentiert Prof. Ulfrid Kleinert am Freitag, 11. März um 19.30 Uhr im Luthersaal der Radebeuler Friedenskirchengemeinde Altkötzschenbroda 40 eine ungewöhnliche Entdeckungsreise in das Heilige Land.

Galerie mit Weitblick

Obere Bergstraße 13, 01445 Radebeul
geöffnet: Sa. und So. 14.00 – 18.00 Uhr und nach Vereinbarung

»Der schwarze Strich« – Landschaft & Akt
Ausstellung von Edgar Kupfer

Puppentheater

Am 12. März 2016 um 10.00 Uhr spielt bei uns im Autohaus Kuntzsch, Meißner Straße 9 das Puppentheater Marco Vollmann die Kasper-Geschichte »Der gestohlene Schatz«. Eintritt ist frei.

Radebeuler Amtsblatt ISSN 1865-5564

Herausgeber: Große Kreisstadt Radebeul, Pestalozzistraße 6, 01445 Radebeul
verantwortlich für den amtlichen Teil: Oberbürgermeister Bert Wendsche

Redaktion: Ute Leder, Pressereferentin, Telefon 0351/8311 548,
presse@radebeul.de

Satz, Druck und Anzeigenannahme:

B. KRAUSE GmbH, Wilhelm-Eichler-Straße 9, 01445 Radebeul,
Telefon 0351/83 72 40, Fax 0351/8 37 24 44, email@b-krause.de

Verteilung: am ersten Wochenende des Monats, Medien Vertrieb Dresden,
Frau Manuela Göpfert, goepfert.manuela@dd-v.de, Telefon: 0351/48 64-20 78

Auflage: ca. 17.300 Exemplare

Redaktions- und Anzeigenschluss: 10. des Vormonats

Erscheinungsweise: monatlich, jeweils am 1. des Monats, Auslage in den Dienststellen der

Stadtverwaltung in Radebeul, Pestalozzistraße 4, 6 und 8 (Alte Post, Rathaus, Technisches Rathaus),
Altkötzschenbroda 21 und Hauptstraße 4

Homepage: www.radebeul.de

Bildnachweis: Titel: Stadtarchiv, Seite 3: Ute Leder, Seite 6: Heike Funke

Zusätzlich als Serviceleistung erfolgt die Verteilung des Amtsblattes an die Haushalte, Institutionen und Betriebe der Stadt; ein Rechtsanspruch besteht nicht; für die Verteilung wird keine Gewähr übernommen.

Beiträge zur Veröffentlichung im redaktionellen Teil des »Radebeuler Amtsblattes« nimmt ausschließlich der Herausgeber entgegen. Die Veröffentlichung behält sich die Stadtverwaltung vor. Der Herausgeber ist verantwortlich für den amtlichen Teil. Bei Nachdrucken sind als Quelle das »Radebeuler Amtsblatt« und der Autor anzugeben.

Die Zustellung des Amtsblattes durch die Post ist gegen Entrichtung der Postgebühren in Höhe von 5,00 EUR pro Quartal möglich. Einen formlosen Antrag richten Sie bitte an die Stadtverwaltung. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 7!

